

第七十七屆

# 香港國際攝影沙龍

The 77<sup>th</sup> Hong Kong International Salon of Photography 2022



# 恭賀 香港攝影學會第77屆 香港國際攝影沙龍 展出成功

# 技藝高超

林鉅津醫生

致意





# 香港攝影學會 The Photographic Society of Hong Kong

# The Exhibition of The 77<sup>th</sup> Hong Kong International Salon of Photography

Presented by

THE PHOTOGRAPHIC SOCIETY OF HONG KONG

with the patronage of

THE INTERNATIONAL FEDERATION OF PHOTOGRAPHIC ART

the special recognition by

PHOTOGRAPHIC SOCIETY OF AMERICA

and the license of

**GLOBAL PHOTOGRAPHIC UNION** 

at the Exhibition Hall, 1st Floor, Low Block, Hong Kong City Hall, 5 Edinburgh Place, Central, Hong Kong. From 20th to 26th December, 2022

# 香港攝影學會 主辦

# 第七十七屆香港國際攝影沙龍展覽

二〇二二年十二月二十日至廿六日 假座 香港中環愛丁堡廣場 5 號 香港大會堂低座一樓展覽廳



#### THE PHOTOGRAPHIC SOCIETY OF HONG KONG

### 香港攝影學會

(Founded 1937 創於一九三七年)

Address: 21st Floor, Wayson Commercial House,

68-70 Lockhart Road, Hong Kong.

Tel: (852)2527-5186 Fax: (852)2527-5250

Web-site: www.pshk.info

E-mail: pshkoffice@yahoo.com.hk

會 址:香港灣仔駱克道 68-70 號偉信商業大廈 21 樓

網 址:www.pshk.info

電 郵:pshkoffice@yahoo.com.hk

VICE PATRON: 副贊助人

HONORARY PRESIDENTS: 名譽會長

Dr. Leo WONG K. K. SBS, Hon. FPSHK, FPSHK, 黄貴權醫生 SBS, Hon. FPSHK, FPSHK,

Hon. EFIAP, MFIAP, FRPS,
Hon. FRPS, Hon. FPSA, MPSA
Hon. FRPS, Hon. FPSA, MPSA

Hon. FPSA, EFIAP Hon. FPSA, EFIAP

HONORARY LEGAL ADVISOR: 義務法律顧問

Mr. Alfred LAM K.C. BBS, JP, Hon. PSHK 林國昌太平紳士 BBS, JP, Hon. PSHK

AUDITOR: 核數師

PKF Hong Kong Limited 大信梁學濂(香港)會計師事務所

#### HONORARY LIFE ADVISORS 永遠名譽顧問

Mr. AU Chuck-kee	區卓基先生	Mr. David Kwong-lam LUI	呂廣林先生
Mr. CHAN Hing-wa	陳興華先生	Mr. LUK Chung-king	陸忠敬先生
Ms. Frances CHAN S.F.	陳愷令女士	Mr. Dennis SUN T.L.	孫大倫先生
Mr. CHU Chai-kuen	朱濟權先生	Mr. TAM Bing-sum	譚炳森先生
Mr. Andrew CHEUNG	張為民先生	Mr. TAM Kai-hon	譚啟漢先生
Mr. HO But-kai	何拔佳先生	Mr. TAM Wing-ki	譚永基先生
Mr. HO Shun-kau	何信球先生	Dr. Jeffrey TSANG S.C.	曾兆中醫生
Mr. KAN Hing-fook	簡慶福先生	Ms. WENG Lien-fen	翁蓮芬女士
Dr. KONG Yim-fai Albert, MH	江炎輝醫生	Dr. Leo WONG K.K. SBS	黃貴權醫生
Dr. LAM Kui-chun, JP	林鉅津醫生	Mr. WONG Shiu	黄 韶先生
Mr. LAU Chi-lap	劉自立先生	Mr. Richard WONG	黄錦祥先生
Ms. LEUNG Chun	梁 珍女士	Mr. YEUNG Kwok-fan	楊國勳先生
Mr. LEUNG Po-hei	梁寶熙先生	Dr. Richard YU Y.H., SBS	余宇康醫生
Dr. Eddy S. H. LI GBS, JP	李秀恒博士	Mr. YUM Sik	任 適先生

# The Council 2022 二〇二二年度委員會

PRESIDENT	Mr. Benny W.Y. WONG	Hon.FPSHK, FPSHK, EFIAP	會 長	黃偉義先生
VICE PRESIDENTS	Ms. LEUNG Chun Ms. Vivian Yin Wing WONG	Hon.FPSHK, APSHK	副會長	梁 珍女士 王賢詠女士
SECRETARY	Ms. FUNG Lap-fun	Hon.PSHK	秘書	馮立芬女士
TREASURER	Ms. CHEUNG Yuen-yi	Hon.PSHK, APSHK	司 庫	張婉儀女士
SALON CHAIRMAN	Mr. HO Shun-kau	APSHK, EFIAP	沙龍主席	何信球先生
COMPETITION CHAIRMAN	Mr. CHAN Chi-yeung	FPSHK, Hon. PSHK	月賽主席	陳志洋先生
EX-OFFICIO MEMBERS	Dr. LAM Kui-C, JP Ms. LEUNG Chun	FPSHK, EFIAP, ARPS Hon. FPSHK, APSHK	當然委員	林鉅津醫生 梁 珍女士
COMMITTEE MEMBERS			常務委員	
Seminars	Mr. WU Hon-fan Stephen	FPSHK, EFIAP	講 座	胡漢蕃先生
Technical	Ms LIU Yuet-seung	FPSHK, AFIAP, ARPS	學術	廖月嫦女士
Information Technology	Mr. CHAN Shu-wai	Hon.PSHK	資訊科技	陳樹維先生
Photo-Contest	Mr. NG Cheung-mau	Hon.PSHK, APSHK	專題比賽	吳章茂先生
Exhibition Affairs	Mr. SIU Kin-hung	FPSHK, ARPS, EFIAP	展覽事務	邵建鴻先生
Club House Management	Mr. HO Sze-min	Hon.PSHK, ARPS	會所管理	何仕棉先生
APPOINTED MEMBERS			委任委員	
Honours Chairman	Mr. YUM Sik	Hon.FPSHK, FPSHK, EFIAP	名銜主席	任 適先生
Activities Chairman	Mr. NG Cheung-mau	Hon.PSHK, APSHK	活動主席	吳章茂先生
Chief Editor	Ms. LEUNG Chun	Hon.FPSHK, APSHK	編 輯	梁 珍女士
General Affairs Chairman	Mr. TANG Moon-wing	Hon.PSHK, AFIAP	總務主席	鄧滿榮先生
FIAP Liaison Officer	Mr. Lewis Ka-yin CHOI	Hon.FPSHK, FPSHK, EFIAP/p, ESFIAP,	海外事務	蔡嘉彥先生

GMPSA/S, ARPS

#### SALON COMMITTEE 沙龍委員會

Chairman 主席

Mr. HO Shun-kau 何信球先生

Adviser

Ms. Vivian WONG 王賢詠女士

顧問

Secretary 秘書

Ms. FUNG Lap-fun 馮立芬女士

Treasurer 司庫

Ms. CHEUNG Yuen-vi 張婉儀女士

Public Relations公共關係Ms. Louisa YAM任偉思女士

#### PANEL OF JUDGES 評選委員

#### Projected Images Division (PIDM) - Monochrome (Open) 黑白投射影像組 (數碼)

Mr. WONG Shiu-gun 黄兆根先生

Hon. FRPS, FPSA, FBIPP, FPSHK, Hon. FPSHK, Hon. FPSEA, MPSA2, EFIAP, FRSA, Hon. FNPAS, Hon. FPSNY, Hon. FCAPS, PSA5\*(PPD Color, PPD Mono, PID Color, PID Mono, PTD Photo Travel), PSA Galaxy (PPD Color, PPD Mono, PID Color, PID Mono)

Mr. HO Kan-keung 何根強先生

APSA, FPSHK, Hon. FPSEA, FPSEA, Hon. ESPSEA, FRPS, EPSA, EFIAP, FPSNY, FCPA, FHKPA, FGPC, SAWIEP, A35mmPS, AMPC, Hon. ECPA, Hon. EHKCC, Hon. EUAPA, Hon. EYMCAPS, SEKPS, SE35mmPS, EETPPC, EPPSM, Hon. EPSSM, Hon. HKPA, PSA5\* (PPD Color)

Mr. CHAN Tat-kuen 陳達權先生

Hon. FPSHK, FPSHK, ARPS, Hon. FHKCC

Mr. Peter T. S. KAN 斯子森先生 FPSHK, FGPC, FHKAPA, Hon. FHKAPA, ARPS, APSSM, Hon. FCCPA

Mr. LAI Kam-moon Ken 黎金滿先生

FPSHK, FPSEA, FHKAPA, FGPC, EFIAP

#### Projected Images Division (PIDC) - Color (Open) 彩色投射影像組 (數碼)

Mr. WONG King-tong Matthew 黄景棠先生FPSHK, ARPS, AFIAP, AAPS

Ms. PANG Tak-ching Liza 彭德貞女士 FPSHK, EFIAP, FPSEAA, FPCA, FGPC, FHKAPA, Hon. ECPA, PSA Who's Who Top 10

Mr. LI Chi-wing 李志榮先生

FPSHK, Hon. PSHK, Hon. ECPA, Hon.35mmPS

Ms. WENG Lin-fen 翁蓮芬女士

FPSHK, FPSEA, Hon. FPSEA, FHKCC, Hon. FHKCC, Hon. EHKCC, Hon. ECPA, EE.GPC, FCAPA, FHKAPA, AWKLPA, FUAPA, EP.PSM, FNCAPA, ARPS, AFIAP, APSA, FNPS, PSA Who's Who Top 10 (PPD Color 2009), (PPD Mono 2010)

Mr. WU Hon-fan Stephen 胡漢蕃先生

FPSHK, EFIAP, FHKCC, FAPA, FNCPA, Hon. FUPHK

Advertisement 廣告接洽

Mr. CHAN Hoi 陳 海先生

Catalogue Editor 目錄編輯

Ms. LEUNG Chun 梁 珍女士

Committees 委員

Mr. HO Sze-min 何仕棉先生

Mr. LAW Bing-sang 羅炳生先生

Mr. TANG Moon-wing 鄧滿榮先生

#### Photo Journalism Division (PJD) - Digital 新聞攝影組 (投射 - 數碼)

Mr. CHAN H.W. 陳興華先生

FPSHK, FRPS, FPSA, GMPSA/P, EFIAP/d3

Mr. YUM Sik 任 適先生

Hon. FPSHK, FPSHK, EFIAP, Hon. FHKCC, Hon. ECPA, Hon. FPSC, Hon. FSGPA,

Hon. FZYP

Mr. NG K. H. Frankie 吳其鴻先生

FPSHK, FPSEA, Hon. FPSEA

Mr. LAU Koon-tan 劉冠騰先生

Hon. FPSHK, FPSHK, AFIAP, Hon. FCPA, FCPA, Hon. ECPA,

 $\hbox{Hon. FZYPA, Hon. FHKCPAC, Hon. FONFAVAA}\\$ 

Mr. MAK Yan 麥 穩先生

FPSHK, Hon. FPSEA, FPSEA, FRPS, EFIAP, PPSA, FHKPA, FHKCC, FUAPA, FCPA, F35mmPS, FGPC, FAPS, Hon. FCPSA,

Hon. FWKLOBPA, PSA5\*(PPD Color)

#### Photo Travel Division (PTD) – Digital 旅遊攝影組 (投射-數碼)

Mr. CHOI Lewis Ka Yin 蔡嘉彥先生

Hon. FPSHK, FPSHK, FPSA, GMPSA/S, EFIAP/p, ESFIAP, FPSEA, FCAPA, FKPS, FHKPA, FPSM, FGPC, FWIEP, FAPU, ARPS, Hon. FHKYMTPA, Hon. FUPHK, Hon. FAVAA, Hon. GMGNG, Hon. APF, Hon. KPS, Hon. CPE, Hon. EHKCC, Hon. EHKSS, Hon. EYMCAPS, Hon. EBLPC, S.E.KPS, SEHKCPAC, EEGPC, EP.PSM, GM.APS, GAPU, SEPSS, E.CPE, ES.CPE, SE.SSP, GPU CR-5, PSA Diamond Exhibitor (PIDC, PIDM)

Dr. LAM Kui-chun, JP 林鉅津醫生, JP

FPSHK, EFIAP, ARPS

Ms. LIU Yuet-seung 廖月嫦女士

FPSHK, FPSEA, FHKAPA, FYMCAPS, AFIAP, ARPS, ACPA, AUAPA, AHKCC, ACFPA, Hon. FHKAPA, Hon. YMCAPS, EPPSM, Hon. ECPA, Hon. EHKAPA, Hon. EUAPA, Hon. EYMCAPS, PSA Who's Who Top Ten (LMP) 2001, 2002

Ms. NG King-fong 吳敬芳女士

FPSHK, FYMCAPS, FGPC, EE.GPC, MH.GPC, FSGPA, FSAPA, FHKCC, Hon. EHKCC

Mr. YOUNG Siu-chuen 楊少銓先生 FPSHK, AFIAP, FHKAPA, FHKCC, FGPC, F35MMPS, FRPS, FGPC



第七十七屆香港國際攝影沙龍展覽二零二二香港攝影學會

14 衍

政務司司長陳國基



#### FOREWORD 前言



香港攝影學會國際沙龍展覽今年已是第七十七屆,我們秉承過往 優良傳統精神,在疫情中排除一切難處,繼續舉辦國際攝影沙龍展覽, 與全球攝影朋友保持聯繫,增添多一個可展示比拼、欣賞和交流的展覽 平台,共同推廣攝影藝術,在生活裡分享攝影樂趣,營造優質文化藝術 生活氣息。

今屆國際沙龍展覽承蒙香港特別行政區政務司司長陳國基先生 GBS, IDSM, JP 賜予題辭,令是屆沙龍展覽生色不少,陳司長對本會的 支持和激勵,謹致衷心謝意。

本屆國際攝影沙龍展覽我們再次獲得本會永遠名譽顧問沙龍主席何信球先生鼎力支持,在他的精明領導下沙龍成績再創高峯,無論參加地區、人數、相片數量都比去年增加30%有多,作品質素比預期好,

題材豐富。感謝參加朋友的熱情支持及提交精彩佳作,為大眾提供一個具觀賞價值的國際攝影展覽。沙龍展覽能順利展出,實有賴參加者支持和你們出席鼓勵。

祝賀所有獲獎者和感謝所有參加者的支持,感謝所有攝影朋友,衷心祝願各位平安,身心健康,家庭幸福!

香港攝影學會會長 黃偉義先生

The International Salon Exhibition of the Photographic Society of Hong Kong is in its 77th session this year. We uphold the spirit of our society in the past, overcome a difficult situation in the epidemic, continue to hold the International Photography Salon Exhibition. In order to keep in touch with photography friends around the world, we would like to unceasingly implement an exhibition platform that can showcase, compete, appreciate and communicate, jointly promote the art of photography. Hopefully, we could share the fun of photography in life and to create a high-quality cultural and artistic life atmosphere.

In this year, our society is very glad to receive the Chinese greeting calligraphy from Mr Chan Kwokki, GBS, IDSM, JP, Chief Secretary for Administration of the Hong Kong Special Administrative Region, for putting on our salon catalogue to make it more engaging to the readers. His support for our exhibition is greatly appreciated.

Furthermore, we have once again won the full support of Mr. Ho Shun Kau, the Salon Chairman of the Photographic Society of Hong Kong in this salon exhibition. With his shrewd leadership of the salon committee, the dedication and the excellent team work, the salon's achievements have reached a new peak. Regardless of the number of participating countries, the number of people and the number of photos have increased by more than 30% compared with last year. The quality of works is better than expected, and the themes are rich.

Thank you for the enthusiastic support and superb technology of the participating friends to provide the public with an international photography exhibition with viewing value. The smooth operation of the salon exhibition will definitely depend on the support of the participants and your encouragement.

Congratulations to all the winners for their wonderful works and thank you to all participants for their support, thank you to all photography friends, and sincerely wish you all in a peaceful, family cheerfulness and good health.

Mr. Benny W.Y. WONG, Hon. FPSHK, FPSHK, EFIAP President, The Photographic Society of Hong Kong



大家好,本人何信球,很榮幸擔任 2022 年香港攝影學會國際沙龍主席。歡迎各位蒞臨第七十七屆香港國際攝沙龍展覽!本年度有幸邀請到本會義務法律顧問林國昌太平紳士 BBS, JP 及本會三位永遠名譽顧問林鉅津醫生、曾兆中醫生 及翁蓮芬女士出席並主持開幕典禮,本人謹代表學會致以最熱烈的歡迎。

今屆攝影沙龍展覽共分為四個組別比賽,分別為新聞攝影組(投射-數碼)、黑白投射影像組(數碼)、彩色投射影像組(數碼)及數碼旅遊攝影組(投射-數碼)。

本年度沙龍收到來自54個地區的381位參賽者,合共4108張參選作品,當中不乏佳作。獲得如此驕人成績,全賴香港攝影學會及工作人員

努力推廣活動,以及各位參賽者等的熱烈支持及參與。

本人謹代表本會感謝康樂及文化事務署提供是次活動場地贊助;感謝美國攝影學會(PSA)、國際攝影藝術聯盟(FIAP)及國際攝影聯盟(GPU)對沙龍作品作出認證及支持,也感謝各攝影器材贊助商及其他攝影愛好者的熱烈贊助;最後感謝各位評審、工作人員、義務工作人員及沙龍委員不辭勞苦為推廣及舉辦是次活動出心出力。

本人希望憑藉此機會多謝各位出席這次開幕典禮!

香港攝影學會 2022 年沙龍主席 何信球先生 (APSHK, EFIAP)

Warm greetings to everyone. I have the honor to serve as President of the International Salon of the Hong Kong Photographic Society in 2022. Welcome to the 77th Hong Kong International Salon of Photography. This year, I have the honor to invite our honorary legal advisor Mr. Alfred K. C. LAM BBS, JP and three Honorary Life Advisors, Dr. LAM Kui-chun JP, Dr. Jeffrey TSANG S. C. and Ms. WENG Lien fen, to attend and preside over the opening ceremony.

As in the past, this year's Hong Kong International Salon of Photography consists of competitions under four divisions, namely, Photojournalism Division (PJD) Projected Digital, Projected Images Division (PID) Color (Digital), Projected Images Division (PID) Monochrome (Digital), and, Photo Travel Division (PTD) Projected Digital.

4108 pieces of photographic works including some stunning art pieces were submitted by 381 participants from 54 regions. This is great achievement of the Hong Kong Photographic Society due to the promotion and hard work by her staff and members, as well as the enthusiastic support and participation of the contestants.

On behalf of the Hong Kong Photographic Society, I would like to thank the Leisure and Cultural Services Department for providing the venue sponsorship. Thanks to the Photographic Society of American (PSA), the International Federation of Photographic Arts (FIAP) and the Global Photographic Union (GPU) for their recognition and patronages, as well as the various photographic equipment sponsors and other photography enthusiasts for their warm sponsorship, and finally to the judges, staff, volunteers and salon committee for their tireless efforts to promote and organize the event.

I would like to take this opportunity to thank for joining this opening ceremony!

Mr. HO Shun Kau, APSHK, EFIAP Salon Chairman 2022 The Photographic Society of Hong Kong

Best Set of Entry – Hong Kong Trophy 全套最佳作品香港盃

Lewandowski GRZEGORZ

**POLAND** 



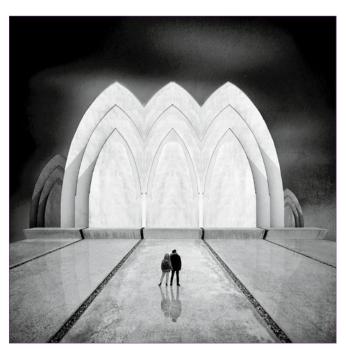
Title: Lady B



Title: In The Land Of Nets And Lines



Title: Farewell



Title: Road To Symmetry

#### Projected Images Division (PID) Monochrome (Digital) 黑白投射影像組(數碼



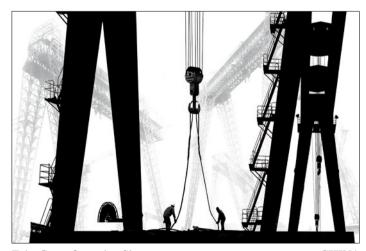
Title: Sheena Eyes Copy [PSHK Gold Medal]

**SINGAPORE** Wee Meng Michael SEAH



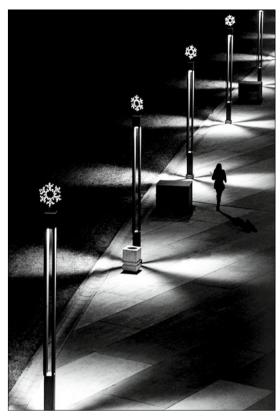
Title: Balance
[PSHK HM Certificate]

**DENMARK** Ole SUSZKIEWICZ



*Title:* Crane Operation Site [PSA Gold Medal]

**CHINA**Shaoqing BIAN



Title: Walking In The Dark

**SERBIA**Nenad BOROJEVIC



*Title:* Dreams In Her Eyes [PSHK Bronze Medal]

**INDIA** Goutam PAL

#### Projected Images Division (PID) Monochrome (Digital) 黑白投射影像組(數碼



Title: Couple 2
[FIAP Gold Medal]

**SPAIN**Jose Maria MARTIN



*Title:* The Romance Of The Rain [PSHK HM Certificate]

HONG KONG Wai Hing CHAN 陳偉興



*Title:* Inverted Golden Bell [PSHK HM Certificate]

**CHINA**Xiping ZENG



Title: All [PSHK HM Certificate]

**BULGARIA**Maria TODOROVA-MARCHEVA



Title: Gaze
[PSHK HM Certificate]

CHINA Limei SHI 石麗梅



Title: Jong Olifantje In ZWW

**NETHERLANDS**Daniel LYBAERT

#### Projected Images Division (PID) Monochrome (Digital) 黑白投射影像組(數碼)



Title: Swans

NORTH MACEDONIA Aleksandar TOMOVSKI



*Title:* Long Hair Floating PSHK HM Certificate]

**CHINA** Dongjun YAN 顏東軍



Title: Come On [PSHK HM Certificate]

**CHINA**Qiuqing MU



Title: Lunsjtime At The Beach

NORWAY Fred OIE



Title: Floating [GPU HM Ribbon]

**CHINA** Qianming ZHANG 張倩明



Title: Geese

HONG KONG Lai-Chun LAM 林麗珍



Title: The Tree

**SLOVENIA** Nevenka PAPIC

#### Projected Images Division (PID) Monochrome (Digital) 黑白投射影像組(數碼)



Title: Table Top SW [GPU Gold Medal]

**GERMANY**Gerhard BOEHM



*Title:* Light Outside The Window [PSHK HM Certificate]

CHINA Jijun SUN 孫吉軍



Title: Turning
[PSHK Silver Medal]

SOUTH KOREA Min Cheol KIM



Title: Passing By

HONG KONG Mo Ching Marenda LO 老慕貞



Title: Together

**BELARUS** Aleksandr ARTEMEV

Best Set of Entry – Hong Kong Trophy 全套最佳作品香港盃

Yuen Yam AU 區源欽

HONG KONG



Title: Archery
[PSHK Bronze Medal]



Title: Bull Fighting



Title: Net



Title: Run The Bull [PSHK HM Certificate]



*Title:* Double Crane Figure [PSHK Gold Medal]

**CHINA**Huaqiang ZHENG



Title: Beautiful Ballet

**TAIWAN**Jui-Ching TAI



*Title:* Patrouille Suisse [PSHK HM Certificate]

**LUXEMBOURG**Paul GUDENDORF



Title: Good Brothers
[PSHK HM Certificate]

CHINA Jishan LI



Title: Walk With A Friend

**BELARUS** Maryia BOLDZIUSAVA



Title: Dissatistied HONG KONG Chi Wan KWOK 郭子雲



*Title:* Running Horse 012 [FIAP Gold Medal]

HONG KONG Chun Por YIM 嚴鎮波



Title: Aubade [PSHK Silver Medal]

CHINA Yanqin ZHU 朱言勤



Title: The Sun Is Rising [FIAP HM Ribbon]

CHINA Tong HU



*Title:* Wattrennen 5 [GPU Gold Medal]

**GERMANY** Helmut WITTHAKE



Title: Toronto Waterfront

**CANADA**Cindy WONG



*Title:* Holy Water For Lady [PSA Gold Medal]

SOUTH KOREA Chun Woo LEE



Title: Black Church

IRELAND Seamus BYRNE



Title: Water Run
[PSHK HM Certificate]

HONG KONG Hang Shing LO



*Title:* A Small Village [PSHK HM Certificate]

**CHINA** Yaping MA 馬亞平



Title: Herding C1
[PSHK Silver Medal]

MACAU Su Fu SOU 蘇樹富



Title: Fly
[PSHK HM Certificate]

**CHINA** Shaohua FANG



Title: Reflection
[PSHK HM Certificate]

AUSTRALIA Xiao Zhuo WEN



Title: Les Code-Barres De La Lumie`Re BELGIUM

Jean-Pierre DEFRAIGNE



Title: Cranefly In Morning

**FINLAND**Jussi HELIMAKI



Title: Bright Eyes
[PSHK Bronze Medal]

**CHINA** Tianxiong SHI 師天雄



Title: Alaskan Bear 1
[PSHK Bronze Medal]

USA Hung TRAN



Title: Meerkats On The Alert

MALIA
Gottfried CATANIA



*Title:* Return Home [FIAP HM Ribbon]

HONG KONG Tat Chuen LAM 林達泉



Title: A Young Monk
[PSHK HM Certificate]

MYANMAR Hla WIN

Best Set of Entry – Hong Kong Trophy 全套最佳作品香港盃

Chun Woo LEE

SOUTH KOREA



Title: A Festival Scene [FIAP HM Ribbon]



Title: Wailing Prayer [PSA Gold Medal]



Title: Let's Go Home By Train



Title: Dalai Lama 02 [GPU HM Ribbon]



*Title:* The Big Tide NR 17 [PSHK Gold Medal]

**ITALY** Giuseppe TOMELLERI



*Title:* Prayer On The Road [PSHK Silver Medal]

**ENGLAND**Mohammed RIMON



Title: Konzert 2
[PSHK HM Certificate]

**AUSTRIA** Franz HAMMER



*Title:* Rainy Season Road [PSHK HM Certificate]

**VIETNAM**Van Dong NGUYEN



Title: Ciglik [PSHK Bronze Medal]

**TURKEY** Elmas CUMCU



Title: Take The Next Tram

**GREECE** Rania BALACHOUTI



Title: Lonely 4
[GPU Gold Medal]

**SERBIA**Nenad BOROJEVIC



Title: Angels In Hell [PSHK Bronze Medal]

**ENGLAND**Mohammed RIMON



Title: On Fire
[PSHK HM Certificate]

HONG KONG Chun Yip CHAU 周俊業



Title: Red Arrows Tornado 4

SCOTLAND Roy SMITH



Title: The Anger [FIAP HM Ribbon]

**CYPRUS**Tevfik ILERI



Title: My Boy [FIAP Gold Medal]

**SWEDEN**Jan Thomas STAKE



*Title:* Rugby Game 021 [PSHK HM Certificate]

**HONG KONG** Kwok Kei Daniel TSE 謝國驥



Title: Insistency

**KUWAIT** Faisal ALLOUGHANI



Title: Yellow Flood

Walter GABERTHUEL



Title: Regardless Of Wind Or Rain

**CHINA**Yunsheng HE



Title: They're Catching up

WALES Rhodri PHILLIPS



Title: Choir
[PSHK HM Certificate]

**SERBIA**Kornelia Dakovic SVAJCER



Title: Coincidential Look-Alike

NORWAY Siv Bente ULVESTAD



*Title:* Military School Graduation [PSHK Silver Medal]

**AZERBAIJAN** Ilgar JAFAROV



*Title:* Streets of Dhaka 30 [GPU HM Ribbon]

CZECH REPUBLIC Garik AVANESIAN



Title: Carriage Accident [PSHK HM Certificate]

**ENGLAND**David KEEL

Best Set of Entry – Hong Kong Trophy 全套最佳作品香港盃

Wolfgang HABRINGER

**AUSTRIA** 



Title: Anapausas 90



*Title:* First Morning Light 73 [PSHK BRONZE MEDAL]



Title: Meteora 05



Title: Oia 88

#### Photo Travel Division (PTD) Projected Digital 旅遊攝影組 (投射-數碼)



Title: Burn The Boat 7
[PSHK HM Certificate]

HONG KONG Yiu Tung MAK 麥耀東



*Title:* Morning Fog C1 [FIAP HM Ribbon]

MACAU Su Fu SOU 蘇樹富



Title: Sunset In Venice

HONG KONG Ping, Maurice LEUNG 梁平



*Title:* Kamieniec In The Fog 1 [PSHK HM Certificate]

**POLAND** Tomasz OKONIEWSKI



Title: Day In Manarola [PSHK HM Certificate]

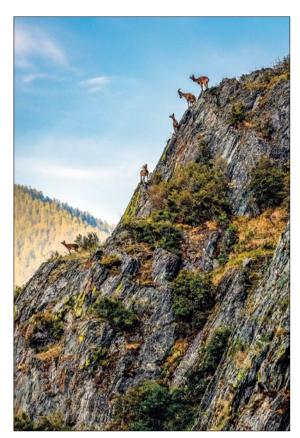
MACAU Kin Keong FU



Title: Lights
[PSHK Bronze Medal]

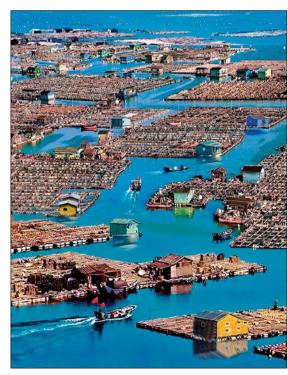
HUNGARY Imre KISS

#### Photo Travel Division (PTD) Projected Digital 旅遊攝影組 (投射-數碼)



Title: Five Or Not Five

RUSSIAN FEDERATION Anna BAZHENOVSKAYA



Title: Sea Tribe

**CHINA** Yuanfei YOU



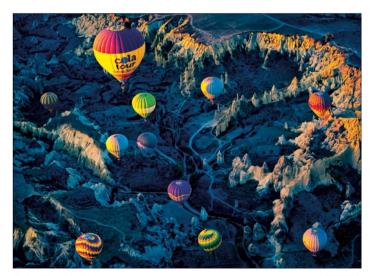
*Title:* Before The Night [PSHK HM Certificate]

**FRANCE** Dominique BOURDIN



*Title:* Dasaswamedh Ghat - Varanasi [GPU HM Ribbon]

**INDIA** Indranil Ghosh DASTIDAR



Title: Hot Air Balloon Array [PSHK Gold Medal]

**CHINA**Songshan GAO

#### Photo Travel Division (PTD) Projected Digital 旅遊攝影組 (投射-數碼)



Title: Early Evening In Sestri Levante

**ENGLAND**Mike WOODMAN



*Title:* Morning Panorama Of Reine [PSHK Silver Medal]

POLAND Lewandowski GRZEGORZ



*Title:* Sincere Prayer [PSHK HM Certificate]

HONG KONG Yik Chiu MOK 莫益超



Title: Stokksnes 01 [PSA Gold Medal]

SOUTH KOREA Shin Woo RYU



*Title:* Reflections In Pisa [FIAP Gold Medal]

ROMANIA Stefan PANAITESCU



*Title:* Wonderful Night [PSHK Bronze Medal]

HONG KONG Hsiung WEI 魏雄雄



Title: Village
[PSHK HM Certificate]

HONG KONG Wai Yan YIP 葉慧茵



Title: By The River

ISRAEL Zinaida MAKAROV

#### Photo Travel Division (PTD) Projected Digital 旅遊攝影組 (投射-數碼



Title: Village [PSHK Silver Medal]

**JAPAN** Chan Myei MAUNG



Title: Waiting For A Train

**SERBIA** Edo IGLIC



Title: Baku Color

**EGYPT** Yasser ALAA MOBARAK



Title: Lake Island [GPU Gold Medal]

**CROATIA** Neda RACKI



Title: Covid Distance Prayer

**BANGLADESH**Sultan Ahmed NILOY



Title: Tramonto Di Matera [PSHK HM Certificate]

ITALY
Maurizio TRIFILIDIS

# 2022 年黑白投射影像組 (數碼) 獲獎名單 LIST OF AWARD WINNERS - PROJECTED IMAGES DIVISION (PID) MONOCHROME (DIGITAL)

Awards 獎項	Title 題名	Entrant 參賽者	Region 地區		
Best Set of Entries - Hong Kong Trophy 全套最佳作品香港盃		Lewandowski GRZEGORZ	POLAND 波蘭		
PSHK Gold Medal 香港攝影學會金牌	Sheena Eyes Copy	Wee Meng Michael SEAH	SINGAPORE 新加坡		
FIAP Gold Medal 國際攝影藝術聯盟金牌	Couple 2	Jose Maria MARTIN	SPAIN 西班牙		
PSA Gold Medal 美國攝影學會金牌	Crane Operation Site	Shaoqing BIAN	CHINA 中國		
GPU Gold Medal 國際攝影聯盟金牌	Table Top Sw	Gerhard BOEHM	GERMANY 德國		
PSHK Silver Medal 香港攝影學會銀牌	Turning	Min Cheol KIM	SOUTH KOREA 南韓		
	Red Arrows Iv	Paul GUDENDORF	LUXEMBOURG 盧森堡		
PSHK Bronze Medal 香港攝影學會銅牌	Road Ends	Mehmet GOKYIGIT	CYPRUS 塞浦路斯		
	Dreams In Her Eyes	Goutam PAL	INDIA 印度		
	Bright Wings	Shaohua FANG	CHINA 中國		
FIAP HM Ribbon 國際攝影藝術聯盟優異藍帶	Duo 5 - Sw	Gerhard BOEHM	GERMANY 德國		
	Desert Hills	Shin Woo RYU	SOUTH KOREA 南韓		
GPU HM Ribbon 國際攝影聯盟優異帶	Hunting Bears 2	Hung TRAN	USA 美國		
	Floating	Qianming ZHANG 張倩明	CHINA 中國		
PSHK HM Certificate 香港攝影學會優異證書	Light Outside The Window	Jijun SUN 孫吉軍	CHINA 中國		
	Black Girl	Weiling DAI 戴偉靈	CHINA 中國		
	Balance	Ole SUSZKIEWICZ	DENMARK 丹麥		
	Bongeline 9192	Jan Thomas STAKE	SWEDEN 瑞典		
	Ponder	Lijie HU 胡力介	CHINA 中國		
	Beauty And Nature	Weiyao LU 盧偉堯	CHINA 中國		
	Come On	Qiuqing MU	CHINA 中國		
	All	Maria TODOROVA-MARCHEVA	BULGARIA 保加利亞		
	Gaze	Limei SHI 石麗梅	CHINA 中國		
	Long Hair Floating	Dongjun YAN 顏東軍	CHINA 中國		
	Inverted Golden Bell	Xiping ZENG	CHINA 中國		
	The Romance Of The Rain	Wai Hing CHAN 陳偉興	HONG KONG 香港		

# 2022 年彩色投射影像組 (數碼) 獲獎名單 LIST OF AWARD WINNERS - PROJECTED IMAGES DIVISION (PID) COLOR (DIGITAL)

Awards 獎項	Title 題名	Entrant 參賽者	Region 地區		
Best Set of Entries - Hong Kong Trophy 全套最佳作品香港盃		Yuen Yam AU 區源欽	HONG KONG 香港		
PSHK Gold Medal 香港攝影學會金牌	Double Crane Figure	Huaqiang ZHENG	CHINA 中國		
FIAP Gold Medal 國際攝影藝術聯盟金牌	Running Horse 012	Chun Por YIM 嚴鎮波	HONG KONG 香港		
PSA Gold Medal 美國攝影學會金牌	Holy Water For Lady	Chun Woo LEE	SOUTH KOREA 南韓		
GPU Gold Medal 國際攝影聯盟金牌	Wattrennen 5	Helmut WITTHAKE	GERMANY 德國		
PSHK Silver Medal 香港攝影學會銀牌	Herding C1	Su Fu SOU 蘇樹富	MACAU 澳門		
	Aubade	Yanqin ZHU 朱言勤	CHINA 中國		
PSHK Bronze Medal 香港攝影學會銅牌	Alaskan Bear 1	Hung TRAN	USA 美國		
	Archery	Yuen Yam AU 區源欽	HONG KONG 香港		
	Bright Eyes	Tianxiong SHI 師天雄	CHINA 中國		
FIAP HM Ribbon 國際攝影藝術聯盟優異藍帶	The Sun Is Rising	Tong HU	CHINA 中國		
	Return Home	Tat Chuen LAM 林達泉	HONG KONG 香港		
GPU HM Ribbon 國際攝影聯盟優異帶	Lijiang Sunset_1991	Henry JANG	USA 美國		
	Camel Shadow	Tat Chuen LAM 林達泉	HONG KONG 香港		
PSHK HM Certificate 香港攝影學會優異證書	Fly	Shaohua FANG	CHINA 中國		
	Run The Bull	Yuen Yam AU 區源欽	HONG KONG 香港		
	Reflection	Xiao Zhuo WEN	AUSTRALIA 澳洲		
	A Young Monk	Hla WIN	MYANMAR 緬甸		
	Three Farms	Giuseppe TOMELLERI	ITALY 意大利		
	Red Ribbon	Weiyao LU 盧偉堯	CHINA 中國		
	Water Run	Hang Shing LO 盧倖成	HONG KONG 香港		
	A Small Village	Yaping MA 馬亞平	CHINA 中國		
	Golden Season	Minh NGO THANH	VIETNAM 越南		
	Patrouille Suisse	Paul GUDENDORF	LUXEMBOURG 盧森堡		
	Good Brothers	Jishan LI	CHINA 中國		
	Spur Horses With The Whip	Jianping LIU 劉建平	CHINA 中國		

# 2022 年新聞攝影組 (投射-數碼) 獲獎名單 LIST OF AWARD WINNERS - PHOTO JOURNALISM DIVISION (PJD) PROJECTED DIGITAL

Awards 獎項	Title 題名	Entrant 參賽者	Region 地區		
Best Set of Entries - Hong Kong Trophy 全套最佳作品香港盃		Chun Woo LEE	SOUTH KOREA 南韓		
PSHK Gold Medal 香港攝影學會金牌	The Big Tide Nr 17	Giuseppe TOMELLERI	ITALY 意大利		
FIAP Gold Medal 國際攝影藝術聯盟金牌	Му Воу	Jan Thomas STAKE	SWEDEN 瑞典		
PSA Gold Medal 美國攝影學會金牌	Wailing Prayer	Chun Woo LEE	SOUTH KOREA 南韓		
GPU Gold Medal 國際攝影聯盟金牌	Lonely 4	Nenad BOROJEVIC	SERBIA 塞爾維亞		
PSHK Silver Medal 香港攝影學會銀牌	Prayer On The Road.	Mohammed RIMON	ENGLAND 英格蘭		
	Military School Graduation	Ilgar JAFAROV	AZERBAIJAN 阿塞拜疆		
PSHK Bronze Medal 香港攝影學會銅牌	Rugby Game 662	Kwok Kei Daniel TSE 謝國驥	HONG KONG 香港		
	Ciglik	Elmas CUMCU	TURKEY 土耳其		
	Angels In Hell	Mohammed RIMON	ENGLAND 英格蘭		
FIAP HM Ribbon 國際攝影藝術聯盟優異藍帶	A Festival Scene	Chun Woo LEE	SOUTH KOREA 南韓		
	The Anger	Tevfik ILERI	CYPRUS 塞浦路斯		
GPU HM Ribbon 國際攝影聯盟優異帶	Streets Of Dhaka 30	Garik AVANESIAN	CZECH REPUBLIC 捷克		
	Dalai Lama 02	Chun Woo LEE	SOUTH KOREA 南韓		
PSHK HM Certificate 香港攝影學會優異證書	On Fire	Chun Yip CHAU 周俊業	HONG KONG 香港		
	Carriage Accident	David KEEL	ENGLAND 英格蘭		
	Rugby Game 021	Kwok Kei Daniel TSE 謝國驥	HONG KONG 香港		
	First Touch	Jan Thomas STAKE	SWEDEN 瑞典		
	The Big Tide Nr 21	Giuseppe TOMELLERI	ITALY 意大利		
	Konzert 2	Franz HAMMER	AUSTRIA 奧地利		
	Bread Making	Fikriye ER	TURKEY 土耳其		
	Choir	Kornelia DAKOVIC SVAJCER	SERBIA 塞爾維亞		
	Rainy Season Road	Van Dong NGUYEN	VIETNAM 越南		
	Snowparade	Walter GABERTHUEL	ITALY 意大利		
	Crazy	Paul GUDENDORF	LUXEMBOURG 盧森堡		
	A Kiss With A Lover	Hagwoo NAM	SOUTH KOREA 南韓		

# 2022 年旅遊攝影組 (投射-數碼) 獲獎名單 LIST OF AWARD WINNERS - PHOTO TRAVEL DIVISION (PTD) PROJECTED DIGITAL

Awards 獎項	Title 題名	Entrant 參賽者	Region 地區		
Best Set of Entries - Hong Kong Trophy 全套最佳作品香港盃		Wolfgang HABRINGER	AUSTRIA 奧地利		
PSHK Gold Medal 香港攝影學會金牌	Hot Air Balloon Array	Songshan GAO	CHINA 中國		
FIAP Gold Medal 國際攝影藝術聯盟金牌	Reflections In Pisa	Stefan PANAITESCU	ROMANIA 羅馬尼亞		
PSA Gold Medal 美國攝影學會金牌	Stokksnes 01	Shin Woo RYU	SOUTH KOREA 南韓		
GPU Gold Medal 國際攝影聯盟金牌	Lake Island	Neda RACKI	CROATIA 克羅地亞		
PSHK Silver Medal 香港攝影學會銀牌	Village	Chan Myei MAUNG	JAPAN 日本		
	Morning Panorama Of Reine	Lewandowski GRZEGORZ	POLAND 波蘭		
PSHK Bronze Medal 香港攝影學會銅牌	First Morning Light 73	Wolfgang HABRINGER	AUSTRIA 奧地利		
	Wonderful Night	Hsiung Hsiung WEI 魏雄雄	HONG KONG 香港		
	Lights	Imre KISS	HUNGARY 匈牙利		
FIAP HM Ribbon 國際攝影藝術聯盟優異藍帶	Morning Fog C1	Su Fu SOU 蘇樹富	MACAU 澳門		
	Five Fishing Village	Zhendong WU 吳振東	CHINA 中國		
GPU HM Ribbon 國際攝影聯盟優異帶	Dasaswamedh Ghat -Varanasi	Indranil GHOSH DASTIDAR	INDIA 印度		
	Tre Cime Di Lavaredo 2	Shengfu LU 盧盛福	CHINA 中國		
PSHK HM Certificate 香港攝影學會優異證書	Beautiful Evening C1	Su Fu SOU 蘇樹富	MACAU 澳門		
	Sunshine Buddha	Yuen Yam AU 區源欽	HONG KONG 香港		
	Snow Scene Of Buddhist College	Yuen Yam AU 區源欽	HONG KONG 香港		
	Sincere Prayer	Yik Chiu MOK 莫益超	HONG KONG 香港		
	Tramonto Di Matera	Maurizio TRIFILIDIS	ITALY 意大利		
	Before The Night	Dominique BOURDIN	FRANCE 法國		
	Desolate Field	Houyu LIU 劉厚宇	CHINA 中國		
	Village	Wai Yan YIP 葉慧茵	HONG KONG 香港		
	Burn The Boat 7	Yiu Tung MAK 麥耀東	HONG KONG 香港		
	Day In Manarola	Kin Keong FU	MACAU 澳門		
	Kamieniec In The Fog 1	Tomasz OKONIEWSKI	POLAND 波蘭		
	Zizhu Temple In Morning Fog	Shengfu LU 盧盛福	CHINA 中國		

# STATISTICS 2022 統計表

REMARK 備註: A = ENTRANTS 參加人數 B = PRINT/IMAGE 參加張數 C = EXHIBITOR 入選人數 D = ACCEPTANCES 入選張數

REGION 地 區		n Monoch 白數碼約				)pen Colo 色數碼和				otojourn 新聞攝影				Photo Tra <b>依遊攝影</b>		
75 =	A	В	C	D	Α	В	C	D	A	В	C	D	Α	В	C	D
AUSTRALIA 澳洲	8	32	4	5	7	28	4	6	6	24	5	5	6	24	4	5
AUSTRIA 奧地利	2	8	1	2	2	8	1	1	2	8	2	2	2	8	2	5
AZERBAIJAN 亞塞拜疆	1	4	1	2	1	4	1	1	1	4	1	2	1	4	0	0
BANGLADESH 孟加拉	0	0	0	0	1	4	1	1	0	0	0	0	1	4	1	1
BELARUS 白俄羅斯	3	12	3	4	2	8	2	2	1	4	1	1	0	0	0	0
BELGIUM 比利時	3	12	1	1	3	12	2	2	2	8	2	2	2	8	0	0
BRAZIL 巴西	2	8	2	2	2	8	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0
BULGARIA 保加利亞	1	4	1	3	1	4	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
CANADA 加拿大	7	28	4	8	5	20	3	8	4	16	4	7	6	24	4	9
CHINA 中國	71	281	49	98	89	345	54	92	17	66	8	14	36	137	19	31
CROATIA 克羅地亞	1	4	1	3	1	4	1	1	1	4	1	1	1	4	1	1
CYPRUS 塞浦路斯	2	8	2	5	3	12	2	4	2	8	1	2	1	4	1	1
CZECH REPUBLIC 捷克	4	16	2	3	3	12	3	3	4	16	4	6	3	12	3	4
DENMARK 丹麥	2	8	1	3	2	8	2	2	0	0	0	0	0	0	0	0
EGYPT 埃及	0	0	0	0	1	4	0	0	0	0	0	0	1	4	1	2
ENGLAND 英格蘭	16	64	12	19	16	64	7	7	7	28	4	7	5	20	2	3
FINLAND 芬蘭	4	16	1	1	4	16	2	3	4	16	2	2	4	16	3	3
FRANCE 法國	3	12	1	1	3	12	0	0	0	0	0	0	1	4	1	1
GERMANY 德國	9	36	4	9	8	32	4	4	4	16	3	5	4	16	2	2
GREECE 希臘	4	12	0	0	3	12	0	0	2	8	2	2	2	8	0	0
HONG KONG 香港	51	204	32	58	56	221	39	70	44	174	26	37	44	176	32	53
HUNGARY 匈牙利	2	8	1	1	2	8	2	2	1	4	1	1	1	4	1	3
INDIA 印度	11	44	7	11	11	44	4	5	6	24	4	7	6	24	4	5
INDONESIA 印尼	3	12	2	3	3	12	2	3	1	4	1	1	1	4	0	0
IRELAND 愛爾蘭	5	20	4	10	4	16	2	2	0	0	0	0	1	4	0	0
ISRAEL 以色列	3	12	3	5	4	16	0	0	3	12	2	3	2	8	1	1
ITALY 意大利	7	28	6	10	9	36	6	8	6	24	6	12	7	28	5	9
JAPAN 日本	1	4	0	0	1	4	0	0	1	4	0	0	1	4	1	2
KUWAIT 科威特	1	4	1	1	0	0	0	0	1	4	1	1	0	0	0	0
LUXEMBOURG 盧森堡	2	8	2	4	2	8	2	3	2	8	2	4	2	8	2	3
MACAU 澳門	5	20	2	3	5	20	4	9	5	20	3	6	5	20	4	7
MALAYSIA 馬來西亞	0	0	0	0	1	4	1	2	0	0	0	0	1	4	1	1
MALTA 馬爾他	1	4	1	1	1	4	1	1	1	4	1	1	1	4	1	3
MYANMAR 緬甸	1	4	1	2	1	4	1	2	1	4	1	1	1	4	1	1
NETHERLANDS 荷蘭	1	4	1	2	1	4	1	2	1	4	1	1	1	4	1	3
NORTH MACEDONIA 北馬其頓	1	4	1	1	1	4	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
NORWAY 挪威	4	16	2	3	5	20	0	0	4	16	4	8	3	12	1	2
POLAND 波蘭	5	20	3	8	5	20	1	1	2	8	1	1	3	12	3	5
ROMANIA 羅馬尼亞	1	4	1	1	1	4	0	0	1	4	1	2	1	4	1	2
RUSSIAN FEDERATION 俄羅斯	3	12	1	1	3	12	0	0	2	8	1	2	2	8	1	1
SCOTLAND 蘇格蘭	2	8	2	3	2	8	0	0	2	6	2	2	2	8	0	0
SERBIA 塞爾維亞	3	12	2	2	4	16	1	1	4	16	3	4	4	16	2	3
SINGAPORE 新加坡	5	20	3	5	5	20	5	10	2	8	1	1	2	8	0	0
SLOVENIA 斯洛文尼亞	2	8	1	1	2	8	1	1	0	0	0	0	1	4	1	1
SOUTH KOREA 南韓	6	24	3	5	6	24	4	7	6	24	5	8	6	24	4	5
SPAIN 西班牙	3	12	2	5	2	8	0	0	2	8	2	6	3	12	3	7
SRI LANKA 斯里蘭卡	1	4	0	0	1	4	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0
SWEDEN 瑞典	1	4	1	4	1	4	1	2	1	4	1	3	1	4	1	1
TAIWAN 台灣	1	4	0	0	1	4	1	1	0	0	0	0	1	4	0	0
TURKEY 土耳其	11	43	4	7	11	44	6	6	9	36	3	6	11	44	6	9
UKRAINE 烏克蘭	2	8	0	0	2	8	0	0	1	4	0	0	1	3	0	0
USA 美國	8	32	2	2	9	36	4	5	8	32	3	5	11	44	4	7
VIETNAM 越南	9	36	3	3	13	52	9	15	8	32	5	5	11	44	7	9
WALES 威爾士	1	4	0	0	1	4	0	0	1	4	1	1	1	4	0	0
TOTAL 總計	306	1216	184	331	333	1318	189	297	183	726	122	187	214	848	132	211

The sponsors of this International Exhibition of Photography have been awarded Recognition by PSA, the world's largest patron of international photographic exhibitions. PSA, although it has provided Recognition for the provided Recognition in the provide

PSA
Photographic
Society of
America
WOKLDWOS

has provided Recognition, is neither a sponsor nor directly involved in the operation of this exhibition.

Valid acceptances received by PSA Members in recognized sections of this exhibition are eligible for PSA Star Ratings, listing in the world-wide PSA Who's Who of Photography and credited towards the PSA Distinctions of QPSA, PPSA, EPSA, MPSA, MPSAZ, GMPSA, GMPSA/B, GMPSA/B, GMPSA/S, GMPSA/G, and CMBSA.

PSA is a non-profit organization promoting the advancement of photography in all its forms to novice, amateur and professional photographers world wide.

For information on membership and the many services and activities of PSA contact:

#### psa

PHOTOGRAPHIC SOCIETY OF AMERICA 8241 S. Walker Avenue, Suite 104 Oklahoma City, OK 73139-9401, U.S.A. E-mail: hq@psa-photo.org Web Site: http://www.psa-photo.org



Ce salon a reçu le Haut Patronage de la FIAP This salon has received the High Patronage of FIAP

#### Fédération Internationale de l'Art Photographique The International Federation of Photographic Art

Fédérations et associations nationales, associations régionales et clubs affiliés sur les cinq continents. National federations and associations, regional associations and clubs affiliated on all five continents.

Distinctions photographiques mondialement reconnues.

World-famed photographic distinctions.

Les acceptations obtenues à ce salon comptent pour l'attribution des distinctions FIAP.

Acceptances obtained in this salon are taken into account for FIAP distinctions.

#### Secrétariat général - Secretary general

70, Kolokotroni Street - GR-18531 Le Pirée (Grèce - Greece) www.fiap.net



GLOBAL PHOTOGRAPHIC LINION - GPIL (former LIPI)

is a worldwide interactive organization for anyone interested in photography, be they casual, serious amateurs or professional photographers.

Founded in Goirle, The Netherlands, September 2007, GPU brings together professional and amateur enthusiasts of all ages and levels of achievement. As a nonprofit organization, its mission is to promote and enhance the

Individual members are offered a wide variety of activities: photo and digital competitions, photo exhibitions in different countries, study groups via mail, web site access, photo books, magazines, Photo festivals, distinctions, titles, and a raft of other activities.

Have look on the site: www.gpuphoto.com

PSA 2022-449 FIAP 2022/429 GPU L220136



"Best Author" (Blue Badge) awarded by FIAP to the author with the highest number of total acceptances of all division.

最佳作者由國際攝影藝術聯盟送出 藍襟章 給最多入選張數之參加者

Jan Thomas STAKE

### FIAP BEST AUTHOR FIAP 最佳作者

Divisions 組別Acceptances 入選幀數Projected Images Division (PID) Colour (Digital Open)<br/>彩色投射影像組 (數碼-自由題)2Projected Images Division (PID) Mono (Digital Open)<br/>黑白投射影像組 (數碼-自由題)4Photo Journalism Division (PJD) – Projected Digital<br/>新聞攝影組 (投射-數碼)3Photo Travel Division (PTD) – Projected Digital<br/>旅遊攝影組 (投射-數碼)1

Total Acceptances 總入選幀數

10

Region 地 區: SWEDEN 瑞典

#### History of the Society

The Society was established in 1937 with Walter Clark as President and Kenneth Watson as Hon. Secretary. In those days, members met in each others homes for social and photographic purposes. Among the twenty odd early members were the late Sir Fung Ping Fan and Lord Kadoprie

When its activities to cope with member's demands were expanded to include regular meetings, lectures and monthly competition in 1938, the Society first had its own base in the old Prince's Building. The competitions then were confined to monochrome prints and entries were voted upon by all members present at the meetings. The continual growth of its membership soon made this system impracticable, and its was replaced by the present system of judging by proficient members with approved qualifications. With the development of photographic technologies in latter years which made colour photography popular, competitions were extended to included colour prints and colour slide divisions.

The Society did not limit its activities locally. It was affiliated to the Royal Photographic Society of Great Britain in 1938 and to the Photographic Society of America after World War II. Members participated with much success in overseas competitions even in those early days and won award from many international salons.

In 1941, the keen interest and laudable achievements of its members gained the kind support of His Excellency Sir Mark Young GCMY, the then Governor of Hong Kong, who graciously assented to be Society's Patron, and since then, the Society has been privileged to enjoy the kind patronage of every Governor of Hong Kong.

The Society sponsored the first Hong Kong International Salon of Photography in 1941. The exhibition was scheduled to open at the beginning of December. - a practice still followed today - but was delayed by the war to 1946.

It was resolved in 1947 that the Society should welcome lady members. By that time, it had its printed constitution, and Robert Bates designed the emblem of the Society, depicted by a traditional Chinese junk cruising the Victoria Harbour caught under the camera lens.

Membership continued to grow and exceeded 300 by 1955. The need of a permanent base was keenly felt and a Building Fund was established. Thanks to the generous donors, the Fund grew steadily and the club premises in Cheong Yip Building were purchase in 1961 by Li Fook Hing who was then the President and had extended much effort in the purchase

The Commendable service and great achievement of some members motivated the revision of the constitution in 1961 to introduce honorary and proficiency awards, i.e. Hon. Fellow, Hon. Members, Fellows and Associates.

In 1962, through the good work of Peter C. Wong, the Society was registered under the Companies Ordinance with limited liability but without the word "Limited" appearing after its name by special license granted by His Excellency the Governor. The City Hall building were completed that year and as one of the events to mark their opening, the Society was invited to organized an exhibition of the works for over 200 of its proficient member thereat. It concurred with the Society's Silver Jubilee Year, and all participants of the 17th Hong Kong International Salon held that December were presented with souvenirs. A record high number of entries which came to 6,688 for the three divisions were received.

The constitution was further revised in 1964 to enlarge the Council to cope with the increased business of the Society. In 1970, with the kind consent of its Patron, His Excellency Sir. Davide Trench, GCMG, MC, Hon. FPSHK, Governor's Trophies were introduced in that year as awards in the Society's International Salon for the three best sets of entries, one in each division.

The Society become a member of the Federation of Asian Photographic Art in 1968. In 1970, C.M. Leung led a delegate to 3rd Congress held in Tokyo, and was elected the Federation's President for the 4th Congress, which was scheduled to be held in Hong Kong between 15th and 19th December 1972. To enable the then President, who had already been in the chair for two years, to conduct the business of the Congress, the Society amended its constitution in 1971 to extend the tenure of the President and Vice President to four consecutive years instead of two. The preparation for the Congress saw a new record in team work of its members and they were rewarded with the great success of the Congress, which was attended by over 100 overseas delegates.

From 1975 onward, the Society enjoyed the free use of the City hall

premises for holding international salon exhibitions and public lectures.

In January of 1979, it jointly sponsored the "Hong Kong in Progress" Photo Competition with the Government of Hong Kong and the accepted prints were exhibition both in Hong Kong and London.

In January 1986, the Society moved to its present club premises at Wayson Commercial House. Its renovation was sponsored by the Hong Kong agent for Fuji Films and a Fuji Gallery was established in the Clubhouse in return for the donation.

In early 1987, the Society participated in the biennial monochrome print competition organized by the International Federation of Photographic Art of UNESCO (FIAP) by submitting twenty entries of its members. Lau King Por, president at the time, attended the FIAP's 19th Congress held in Germany, as the FIAP's representative of Hong Kong, and won the FIAP World Cup for the top group entry submitted for competition by all members countries, in the same year, the Society celebrated its Golden Jubilee year with a series of seminars, exhibition and photographic sessions which lasted a full nine days of activities.

Since 1991 and for the following 3 consecutive years, the Society was invited to be the sole organizer for the photographic activities held in conjunction with the Audio and Visual Show sponsored by the Hong Kong Trade Development Council.

In year 1992, the Society was appointed as one of the major sponsors of the International photographic forum - "Image Hong Kong" which was attended by distinguished photographers overseas and local, and by delegates from privileged photographic society such as the Royal Photographic Society of Great Britain.

To enhance the solidarity of membership of the Society, its constitution was last amended in 1994 to allow only those members with at least 1 year standing to vote as the Annual and Extraordinary General meetings.

In 1995, the Society celebrated its 50th International Salon of Photography. A special division of "Impression of Hong Kong" was added along with the existing divisions. Special souvenir coins were also be presented to every participant with 4 entries. Concurrently, a special album of member's own selected work were published in exquisite style which will be presented to all major libraries and photographic organizations, local and overseas.

1997 The Society celebrated its 60th Anniversary by holding a photographic exhibition of its members and a dinner banquet at the City Hall. The FIAP committee members who visited China en-route Hong Kong were invited as Guests of Honour.

2003 In early 2003, renovation of the club premises was started and completed by the end of the year. The project was financially supported by Mr. Li Fook Hing, the Honorary Life President, Mr. Lin Dung Leung, the President and Mr. Kan Hing Fook, the Honorary Life Adviser of the Society.

In November, the opening ceremony of the 58th Hong Kong International Salon of Photography was officiated by the Hon. Sir Donald Tsang, G.B.M., JP, Chief Secretary for Administration of the Government of the Hong Kong SAR.

2004 In November, the 59th Hong Kong International Salon of Photography was opened by Dr. the Hon. Patrick C.P. Ho, JP, Secretary for Home Affairs of the Government of the Hong Kong SAR.

2005 In August, Mr. R. Busi, Secretary General FIAP visited Hong Kong. He was invited as Guest of Honour at a welcome party organized by PSHK to meet the Presidents and Salon Chairmen of seven photographic societies from Hong Kong and Macau who have been organizing International Salons of Photography with FIAP patronage for years.

In October, the Society was much honoured to have  ${\sf Dr.}$  the  ${\sf Hon.}$  Patrick  ${\sf C. P. Ho, JP.}$  to be Patron.

In November, Mr. Larry Yung and Dr. Annie Wong Leung Kit Wah kindly consented to be Vice Patrons of the Society.

In December, the Society celebrated its 60th International Salon of Photography. More than 160 guests including the leaders of over 40 photographic societies and renowned photographers from China and S.E. Asia were invited. An exhibition which included the accepted entries of the 60th International Salon of Photography and the photographic works of the invited guests opened on 27th December 2005 at the Hong Kong Central Library and was officiated by Dr. the Hon. Patrick C. P. Ho, JP, Secretary for Home Affairs of the Government of the Hong Kong SAR.

# History of the Society

In August 2007, the Society was much honoured to have the Hon. Henry Tang, GBS, JP, the Chief Secretary for Administration, Hong Kong SAR to be the Patron of the Society.

This year marks the 70th Anniversary of the Society and is also the 10th Anniversary of the Establishment of the Hong Kong Special Administrative Region. For these reasons, the Society besides organizing an Exhibition of the 62nd Hong Kong International Salon of Photography, also partners with the China Photographers Association to co-organize a Photo Exhibition on the "10th Anniversary on the Return of Hong Kong to China". A photo catalogue is produced.

Simultaneously, the Society has also published a "70th Anniversary Photo Album" which consists of 120 selected work from members of the Society. Congratulatory messages from our Patron, the Hon. Henry Tang, GBS, JP, the Chief Secretary for Administration of the Government, Hong Kong SAR and the Presidents of the China Photographers Association, the Royal Photographic Society of Great Britain, the Federation International of Photographic Art and the Photographic Society of America

The Opening Ceremony of the "62nd Hong Kong International Salon of Photography" and the "Photo Exhibition on the Return of Hong Kong to China" is held in the Exhibition Hall of the Central Library, Hong Kong on the 7th November. A Gala Dinner to celebrate the 70th Anniversary Dinner is held in the same evening.

Besides our own members, over 100 guests from overseas and local are invited to participate our 70th Anniversary Celebration.

2008, The 63rd Hong Kong International Salon of Photography was graciously opened by Hon. Henry Tang, GBS, JP. Chief Secretary for Administration, the Government of Hong Kong S.A.R., Patron of the Society and Dr. Wong Leung Kit Wah, Vice Patron at the exhibition gallery of the Central Library, Hong Kong on 14 November, the Exhibition was viewed by a great number of guests and the public.

The Olympic 2008 Photo Competition Beijing-Hong Kong of which the Society was one of three organizers, marked an important milestone in the history of sports in China and Hong Kong.

2010 in September, 165 members participated in the Exhibition of Members Work displaying over 600 photos. An album was printed to commemorate the occassion.

On 26-30 August 2011, The Photographic Society of Hong Kong and The Photographic Salon Exhibitors Association organized a "Members Work Joint Exhibition" at the Exhibition Gallery of the Hong Kong Central Library. There were 274 members participating in this year's event, including members from the United States of America, Australia, Singapore, Thailand, Macau and Peoples Republic of China. 1,085 photographs were exhibited. Each participant was given two copies of "Members Work Collection" as souvenirs.

2012 is the seventy-fifth anniversary of our society, as to celebrate the 15th anniversary of the establishment of the HKSAR this year, we have organized an open Photography competition "75th Anniversary Photo Competition" to show the vitality and prosperity of Hong Kong as its theme. There are a total of 160 people attended, up to 900 entries.

Our Society was invited by the Scout Association of Hong Kong Shau Kei Wan District to assist participating in "Guangxi Student Study Tour" activity in April this year. A total of ten members in response to participate in shooting family photos for elementary school teachers and students from mountain district in Guangxi, the members also brought along photo paper and printer to pass the printed photos to each family instantly.

The annual member exhibition was held at the Hong Kong City Hall in September and we have 105 members came to support. Besides, in this year, we have organized three overseas photographic activities, a total of 134 people participated.

2013 Annual member exhibition was held at the Hong Kong City Hall in September. 110 members participated in the Exhibition.

In 2014, the members' work exhibition was held in Exhibition Gallery, High Block of City Hall on 3-5 June. The society's Vice Patron Mr. Larry Yung, Honorary President Dr. Leo Wong K. K.,BBS and Mr. Kan Hing-fook were our Ribbon cutting ceremony guests. There were 107 exhibitors.

The 69th International Salon of Photography was held in Exhibition Gallery Hong Kong Cultural Centre on 23-29 October. It was opened by The Assistant Director (Culture) of LCSD Dr Louis NG Chi-wa and Honorary President Dr. Leo Wong K. K., BBS. There were over two

thousand participants.

In 2015, the society's members' selected work exhibition was joined by The Photographic Salon Exhibitors Association and was held on 18-23 November in the Exhibition Hall of the Central Library, Hong Kong. It was jointly opened by the president of The China Photographers Association Ms Wáng Yáo, the Assistant Director (Culture) of LCSD Dr Louis NG Chiwa and Honorary President of both societies Dr. Leo Wong K. K., BBS, our Honorary President Mr. Kan Hing-Fook and Honorary Life Advisor Dr. Richard Yu Y.H, SBS. The "Joint Members' Album 2015" was published to mark the event. There were 328 exhibitors.

The 70th International Salon of Photography was held in the Exhibition Hall of the Central Library, Hong Kong on 9-16 December. It was opened by The Under Secretary for Home Affairs Ms. HUI Hiu-fai, Florence, S.B.S., J.P., Honorary President Dr. Leo Wong K. K., BBS and Honorary President Mr. Lin Dung-Leung. There were 6,227 visitors.

In 2016, oversea affairs Chairman Mr. Lewis CHOI Ka-yin represented the Society to join the 33rd FIAP Congress. The congress was hosted by Photo Artists Society of Korea in August. He exchanged photographic knowledge with other national association representatives, joint discussions on FIAP affairs and vote, as an associate member of FIAP, for the new committee of FIAP.

Members' selected work exhibition was held on 16 – 19 September at Exhibition Gallery, High Block of City Hall. There were 89 exhibitors and over 300 photos with different subject matter and shooting styles.

The 71st International Salon of Photography was held in the Exhibition Hall of the Central Library, Hong Kong on 12-18 December. The Salon received 2,045 entries from 27 countries and regions, totally 334 participants. There were 513 masterpieces were selected to exhibit. 6,587 viewers attended the exhibition.

In 2017, the Society celebrated its 80th Anniversary of foundation. The society organized some events to mark the 80th Anniversary.

- (1) In April the society invited Licentiate panel member of Royal Photographic Society (RPS) Vanessa Slawson together with Mr. Roger Reynolds and Mr. Nick Scott travelled to HongKong. They had one-on-one session to some members who have submitted their photo and provide their advisory. They also displayed and provided explanations to sets of Distinction Success photos from different chapters of RPS. Members and friends were basically queue up to the club premise to join the event. On 19~20th Apr, the three RPS guests gave talks at the Central Library on 'Advanced Photography 123 Forum'. It was a good explanation on the distinction system of RPS and the photographic skills to be successful candidates. It was full house in both session and received a lot of good comments from the participants.
- (2) An open photography contest on 'Joyful and Harmonious Metropolis' to display and promote a vibrant, cheerful, prospective and energetic side of Hong Kong. There were 138 competitors and received 1.535 photos.
- (3) "Celebration dinner banquet for 80th Anniversary" was held on 19th August in Foo Lum Palace Restaurant at North Pont. There were 24 tables together with photographic equipment promotion booths, model posing photo competition, table games and a lots of luck draws. Salon prize and honorary and proficiency awards were presented in the banquet. A special gift of tailor made oblique bag was given to each participants. It was a magnificent evening.
- (4) Members' select work exhibition was held on 21-24th September at Exhibition Hall of Hong Kong City Hall. There were 135 exhibitors and more than 500 works from our members. The "80th Anniversary Members' Selected Work" was printed to celebrate the 80th Anniversary. It contains one photo from each participant.

The club premises in Wayson Commercial House are over 30 years old. The Owners' Corporations of the building imitated a renovate project on the external walls, plumbing and structural to keep the building in good condition. The Society had to pay a share of 420 thousand for the renovate cost. The Society sent out fund raising letters to all members. With enthusiastic response, the Society was able to pay back the renovate cost.

In April 2018, the Chief Secretary for Administration, the Hon. Matthew Cheung Kin-chung, GBM, GBS, JP, accepted our invitation to be the Honorary Patron of our Society.

# 香港攝影學會簡介

本會於1937年成立,第一屆會長由外籍人士奇勒先生擔任,屈臣先生擔任義務秘書,初時會員僅廿餘人,包括已故馮秉芬爵士及嘉道理爵士兩位,每月輪流在會友家中聚會一次,切磋影藝。

1938年在熱心會友支持下,設立正式的會址於中區太子行,舉行定期性的月會,攝影班及月賽等。當時的月賽只設黑白照片一組,由全體會友擔任評判,投票選出自己心愛的作品,及後因會員繼續增加,遂改為由本會資深會友擔任評判的制度,沿用至今。而月賽亦增設彩色照片及彩色幻燈片兩組。

本會早於1938年成為英格蘭皇家攝影學會的聯屬會員。又 於第二次世界大戰期間加入美國攝影師學會為聯屬會員。當時 本會會友在海外各項攝影比賽中,均獲得崇高的榮譽。於1941 年,當時的港督楊格爵士允任為本會的贊助人,自此,本會便 享有香港歷屆港督為贊助人的榮耀。

1941年,本會舉辦第一屆香港國際攝影沙龍展覽,本應於同年十二月初揭幕(此習慣沿用至今),但因戰事關係,入選作品直至1946年才公開展出。

1947年本會通過接納女性會員,同時訂立會章小冊,給全體會友多些了解到會務的組織。而羅拔斐士先生亦於當年為本會設計會徽。

1955年,會員人數增至三百多人。同時為了購置一永久會所,學會發動籌募基金,在熱心人士支持和捐助下,於1961年由當年會長李福慶先生主持購入灣仔軒尼詩道昌業大廈之兩個單位作為會址。

為表揚一些會友的成就,本會於1961年修改會章,加上榮 銜之頒授規則,分別設有"榮譽高級會士","榮譽會員","高 級會士"及"會士"等。

1962年本會得王澤長議員的協助,按公司法註冊為有限公司,並經由香港總督特准豁免註冊"有限公司"字樣於本會名後。是年適逢香港大會堂落成,本會很榮幸被邀主辦"名作攝影展覽",應邀送出佳作的前輩及新秀達二百人,作為大會堂開幕盛典節目之一。

1962年,亦是本會成立廿五周年銀禧紀念,本會第十七屆香港國際攝影沙龍特擴大舉行,凡有作品參加者,皆獲送贈銀禧紀念品一件。是屆獲得世界各地及本港影友踴躍參加,收到彩色照片、黑白照片、及彩色幻燈片達6,688張之數,打破歷屆數量的紀錄。

1964年,本會修改會章,擴大委員會成員人數,以處理日 漸繁雜的會務。1971年會章再經修改,將會員得連任會長之任 期由二年改為四年。

1968年,本會被邀加入"亞洲影藝協會"(FAPA),以香港代表會身份成為該會成員。

1970年,本會代表團由團長梁超文先生率領前往日本參加 第三屆亞洲影藝協會會議,於會議中,梁超文先生獲推舉為第 四屆會議之會長,回港後籌劃在香港舉行的第四屆大會。

1970年,本會所舉辦之第廿五屆國際攝影沙龍,得港督載 麟趾爵士同意增設"督憲杯"以資鼓勵是屆及以後之各組全套 作品入選並獲最高分數的作者。

1972年12月15日至19日,第四屆亞洲影藝協會會議在香港舉行,由是年會長梁超文擔任大會主席,是次會議空前成功,來自亞洲各地的參加者,數達百餘人。

1973年,本會加入香港藝術中心為選舉委員,由1975年起,每年的國際攝影沙龍展覽,均獲得市政局的支持,聯合主

辦歷屆"國際沙龍",及每年於大會堂演奏廳聯合舉辦數次"攝 影講座",而展覽及講座場地,得以免費使用。

1979年1月18日,本會註冊為非牟利之慈善團體,同年與政府新聞處聯合舉辦"進展中的香港"攝影比賽,入選作品在本港及英聯邦各地巡迴展覽,獲得無數的獎項及榮譽。

1980年,本會成功地於荃灣大會堂舉辦為期12日的會員作品展覽,成績滿意。

1985年夏天,由名譽會長梁超文先生及該年會長譚寧先生主持購入香港灣仔駱克道68至70號偉信商業大廈21字樓三個單位,面積近千呎為永久會址,內設會議室、展覽廳,燈光影室及黑房等,在1986年1月遷入辦公。

1987年,聯合國文化協會國際影藝聯會 (FIAP) 舉辦國際屬會兩年一次的黑白照片大賽,當年為第十九屆,本會送出廿幀由會友拍攝之黑白照片參加,結果名列世界第一,榮獲 FIAP世界杯,由該屆會長劉擎波親赴德國領獎。同年,本會慶祝成立五十周年金禧紀念,舉行連串研討會、展覽及講座,為期九天。

1991年及其後三年,在香港貿易發展局贊助的視聽展中, 獲邀獨家主辦有關攝影活動。

1992年本會獲委為國際攝影講座"香港寫真"主要贊助機構之一。出席者包括世界各地的著名攝影家及機構如英格蘭皇家攝影學會的代表等。

為加強會籍的完整性,於1994年修改會章,年資滿一年的 會員方可在週年或特別會員大會中投票。

1995年,本會慶祝第五十屆香港國際攝影沙龍金禧紀念, 特增設金禧專題「香港印象」。凡交足四幀作品參選者,均獲贈 紀念幣一枚。同時,一本載有會員自選作品的精美紀念畫集將 贈予世界各大圖書館及攝影組織。

1997年,本會為慶祝創會六十周年,乃於大會堂舉行會員作品展覽,並於大會堂設宴聯歡,適逢國際影聯 (FIAP) 全體委員過境訪問中國,特邀該會委員出席聯歡晚會。

2003年初本會開始裝修工程並於年底完成。全部費用由該 屆會長連登良先生、永遠名譽會長李福慶先生及永遠名譽顧問 簡慶福先生贊助。本會會務工作環境因而大大改善。

是年十一月,本會舉辦第五十八屆國際攝影沙龍,香港特別行政區政府政務司司長曾蔭權爵士蒞臨為開幕主禮嘉賓。

2004年十一月,本會舉辦第五十九屆國際攝影沙龍,香港特別行政區政府民政事務局局長何志平太平紳士蒞臨主持開幕 曲禮。

2005年八月,國際影藝聯盟秘書長寶士先生經港,本會邀請寶士先生及其夫人為八月廿二日會員月會之特別嘉賓,本港及澳門七間有舉辦 FIAP 承認國際沙龍之學會會長及沙龍主席皆被邀請出席該次盛會。

是年十月,本會榮獲香港特別行政區政府民政事務局局長 何志平太平紳士為本會贊助人。

同年十一月,本會更獲榮智健先生和王梁潔華博士為本會 副贊助人。

該年度為本會第六十屆國際沙龍大慶,故同時舉辦東南亞攝影家邀請展,並於十二月廿七日至卅一日在香港中央圖書館展出。是次活動獲得東南亞超過四十間攝影學會之領導人來港參展並出版一本《東南亞攝影家邀請展作品選輯》紀念冊,刊印作品包括邀請嘉賓和會友。出席交流活動,其中包括來自日本、星加坡、馬來西亞、汶萊、印度尼西亞、菲律賓、泰國、

## 香港攝影學會簡介

越南及台灣等地區。中國攝影家協會及中國女攝影家協會亦由 邵華主席帶領代表團蒞臨參與盛會。開幕典禮於十二月廿七日下午六時正在香港中央圖書館展覽館舉行。香港特別行政區政府民政事務局局長何志平太平紳士為主禮嘉賓。

2007年八月,本會榮獲香港特別行政區政府政務司司長唐 英年 GBS. JP,為本會贊助人。

是年為本會創立70週年,亦是香港特別行政區政府成立十週年,因此除舉辦第62屆香港國際攝影沙龍展覽,更和中國攝影家協會合辦「香港回歸十週年」圖片大展,并出版畫冊。與此同時,本會又刊印一冊有120張精美圖片的「七十週年會員作品選集」,本會贊助人香港特別行政區政務司司長唐英年GBS, JP,及中國攝影家協會,英格蘭皇家攝影學會,國際影藝聯盟及美國攝影學會各位會長惠賜賀詞。

十一月七日,「第62屆香港國際攝影沙龍」暨「香港回歸十週年圖片大展」在香港中央圖書館展覽館展出,開幕典禮於下午舉行,並於晚上設宴慶祝本會七十週年榮壽。是次活動,除會員外,更獲得超過一百位海內外嘉賓蒞臨參與。

2008年,第六十三屆國際攝影沙龍於11月14日在香港中央圖書館展覽館正式開幕,政務司司長及本會贊助人唐英年先生 GBS, JP. 及副贊助人王梁潔華博士為主禮嘉賓,主持剪綵儀式及頒發贊助人盃,並獲廣大的攝影界朋友及公眾人士到場參觀。

同年於「京港同心迎奧運攝影比賽」本會為協助機構之一。

2010年9月舉辦本年度會員作品展。參加會員165人,參展作品超過600張。每位參展者均獲參加作品攝影冊一本作為紀念。

2011年8月26-30日與沙龍影友協會在香港中央圖書館展覽館全廳舉辦「會員作品聯合展覽」,共有274人參加,其中包括移居海外的會員,如美國、澳洲、新加坡、泰國、澳門及中國等地區,展出作品共1085幅。參加者可獲「會員作品集」二本以茲紀念。

2012年是本會創會七十五週年,正值香港回歸祖國十五週年,本會特舉辦「活力大都會」全港公開攝影比賽以茲紀念,內容以展現香港活力、繁榮及朝氣勃勃的一面為主題,共有160多人參加,參賽作品達900張。

2012年4月份本會應香港童軍總會筲箕灣區的邀請,協助參與「廣西助學遊學行」活動,共有十位委員響應參加,義務為廣西山區小學的師生拍攝全家福照片,委員更自携相紙及打印機,將拍得的照片即時打印送給每一個家庭。

一年一度的會員作品展覽九月份在香港大會堂展出,共有 105位會友支持參加。是年活動部共舉辦三次境外攝影創作活動,共有134人次參加。

2013年度會員作品展於9月27日至30日在香港大會堂高座 七樓展覽館舉行,共有110位會友參加。

2014年的會員作品展於6月3-5日假座香港大會堂高座展覽 館舉行。剪綵嘉賓為本會副贊助人榮智健先生、名譽會長黃貴 權醫生BBS及名譽會長簡慶福先生,是次參展者共有107名。

第六十九屆香港國際攝影沙龍展覽於10月23-29日於香港 九龍文化中心展覽館舉行,由康樂及文化事務署助理署長吳志 華博士及本會名譽會長黃貴權醫生BBS為主禮剪綵嘉賓,參觀 人次有二仟多人。

2015年本會與沙龍影友協會合辦之會員作品展於11月 18-23日假座香港中央圖書館展覽館全廳舉行,剪綵嘉賓為中 國攝影家協會主席王遙女士、康文署副署長吳志華博士、兩會名譽會長黃貴權醫生BBS、本會名譽會長簡慶福先生、本會永遠名譽顧問余宇康醫生SBS。同時出版了"兩會聯展會員作品影集"以紀念這次盛事。是次參展者共有328名。

第七十屆香港國際攝影沙龍展覽於12月9-16日假座香港中央圖書館舉行,由民政事務局副局長許曉暉太平紳士、本會名譽會長黃貴權醫生BBS及連登良先生為主禮剪綵嘉賓,參觀人次有6.227人。

2016年,8月本會海外事務主席蔡嘉彥先生代表學會以成員國攝影會的身份,到韓國出席由「韓國寫真作家協會」承辦之「第三十三屆國際攝影藝術聯盟大會」(The 33rd FIAP Congress)。此行主要目的是與各國代表進行攝影藝術交流及加強學會的國際關係,並共同商討有關FIAP的事務,以及投票選出新一屆FIAP的委員。

會員作品展於9月16-19日在香港大會堂高座七樓展覽館舉行。共有89名會友參加,展出的照片有三百多張,不同主題內容的照片各具特色。

第七十一屆香港國際攝影沙龍展覽於12月12-18日假座香港中央圖書館展覽廳舉行。是屆沙龍收到香港及世界各地共27個地區334名參加者的精心佳作共513份,參選作品共2,045張。參觀展覽人次有6,587人。

2017年為本會創立八十周年。為隆重其事,本會舉辦了多個慶祝活動:

- (1) 四月份邀請英格蘭皇家攝影學會 (RPS) 的名銜主席 Ms. Vanessa Slawson 及有關委員 Mr. Roger Reynolds 及 Mr. Nick Scott 專程來港交流及分享經驗,在學會會址內點評到會者交來的照片及展示多輯成功考獲RPS名銜的照片。並於4月19及20日於香港中央圖書館主持了兩場講座。主題為:高級攝影進程三步曲。內容主要是針對英格蘭皇家攝影學會的考試制度及投考的作品內容、技巧等問題而設。兩場講座均座無虛席,獲得一致好評。
- (2) 舉辦創會八十周年全港公開攝影比賽,以「歡樂和諧大都會」為主題,透過攝影作品展現香港的活力,社會歡樂和諧、繁榮安定及朝氣勃勃的一面。共有138人參加,參賽作品達1,535張。
- (3) 8月19日於北角富臨皇宮酒樓金禧宴會廳舉辦「慶祝八十周年會慶聯歡晚宴」,筵開24席,場面熱鬧。晚宴設有攝影器材展示、燈光人像攝影比賽、Bingo遊戲、抽獎等,獎品豐富。當晚並頒發沙龍獎項及名銜證書。更訂造了由專人設計的八十周年紀念外影斜袋,送贈給每一位出席賓客。來賓都能盡慶而歸。
- (4) 會員作品展於9月21-24日假座香港大會堂低座展覽廳舉行。參展的會員有135人,展出的作品有五佰多幅。為慶祝本會成立八十周年的大喜日子,出版「香港攝影學會慶祝成立八十周年,會員作品選集2017」,由各參展的會員每人提供一張佳作,刊印其中。

本會會址偉信商業大廈樓齡已超過三十年,外牆、喉管及部份石屎結構都需要修葺。大廈業主立案法團通過集資維修。每一單位攤派壹拾肆萬元,因本會佔有三個單位,共需科款肆拾式萬元。向各會友發出集資信件請求捐肋後,得到各會友的大力支持,已籌到足夠款項及已付清大廈維修費用。

2018年4月份香港特別行政區政務司司長張建宗太平紳士 應激為本會榮譽贊助人。

# 評選花絮 PROGRESS OF SELECTION 2022



會長黃偉義介紹沙龍主席何信球



沙龍主席何信球向評審講解評審規則



新聞攝影組 (數碼) 評判與沙龍委員



旅遊攝影組 (數碼) 評判及沙龍委員



黑白投射影像組評判與沙龍委員



彩色投射影像組評判及沙龍委員







# **NORITSU**

face the NEXT

# 最先進 最快速

高像素大型數碼照片擴印機



OSS Green 1

# HYMM

DIGITAL PHOTO

Professional

滙美 高品質 相紙

新增 証件相服務

新增 藝術人像攝影服務

特 快 沙龍相 考試相 月賽相 展覽相

沖印中心 展覽場

教學中心

攝影棚

相簿工場

香港代理:

# 香港促美

九龍荔枝角青山道485號九龍廣場1512室(荔枝角地鐵站B1出口)

Rm. 1512, Kowloon Plaza, 485 Castle Peak Rd, Lai Chi Kok, Kln

Tel: 9215 7903 / 3580 2728



http://www.artistdigi.com email: artistdigi@hotmail.com



# 百花齊放

陳 烘先生

致意





影藝之光

翁蓮芬女士 藍寶慶先生

致意





弘揚影藝

江炎輝醫生

致意





推廣影藝

曾兆中醫生





瞬影场恒

吳敬芳小姐





影藝之光

李梓源醫生





藝海生輝

呂廣林先生



# ACCEPTANCE LIST OF PROJECTED IMAGES DIVISION (PIDM) - MONOCHROME(OPEN)

#### AUSTRALIA 澳洲

#### **GRACE LEE**

- BRYDI AT OZDAY10K WHEELCHAIR
   RACE 7
- 2. HORSE WHISPERER 1

#### LEANNE ROBSON

ALONE

#### NILMINI DE SILVA

4. DRYING OFF

#### XIAO ZHUO WEN

5. DANCING ON WAVE 3

#### AUSTRIA 奥地利

#### WOLFGANG HABRINGER

- 6. INNKAI 05
- 7. THE WAY DOWN 23

#### AZERBAIJAN 阿塞拜疆

#### **ILGAR JAFAROV**

- 8. CLOWN
- 9. JUMPING

#### BELARUS 白俄羅斯

#### **ALEKSANDR ARTEMEV**

10. TOGETHER

#### EUGENE BUZUK

11. MINERS DAY\_1200

#### MARYIA BOLDZIUSAVA

- 12. AN
- 13. HEAVY THOUGHTS

#### BELGIUM 比利時

#### JEAN-PIERRE DEFRAIGNE

14. UN MESSAGE SANS DOUTE URGENT

#### BRAZIL 巴西

#### JOSE HENRIQUE CHAIM

15. COLONIA DEL SACRAMENTO

#### THIAGO CAMPOS

16. MARIA TEREZA

#### BULGARIA 保加利亞

#### MARIA TODOROVA-MARCHEVA

- 17. A COPY
- 18. ALL (PSHK HM CERTIFICATE)
- 19. THE DREAMER

#### CANADA 加拿大

#### CINDY WONG

20. WATER SKI GIRL MONO

#### FRANCIS KING

21. AURORA DISPLAY OVER KIRKJUFELL

- 22. BREAKING THROUGH 102
- 23. GRIZZLY GOT FRESH SAI MON 103

#### **NICK DELANY**

- 24. BALD EAGLE & THE FALLS .2HK
- 25. OWL FLIGHT

#### PATRICK W. SIU

- 26. EAGLE IN DEEP SNOW
- 27. SNOWY OWLS 2

#### CHINA 中國

#### AIMEI HUANG

- 28. DESERT FANTASIA
- 29. INK PAINTING HUANGSHAN

#### BIAO ZHOU 周飈

30. FAIRIES IN MYSTERY AREA

#### CHAO MA 馬超

- 31. DEEP EYES
- 32. LONG HAIR FLOWING

#### DONGJUN YAN 顏東軍

- 33. AFRICAN GIRLS
- 34. CIRCULAR
- 35. LONG HAIR FLOATING (PSHK HM CERTIFICATE)
- 36. VEIL

#### GANG CHEN 陳剛

37. AT

#### GANG FENG 馮剛

- 38. BY THE WINDOW
- 39. HORSE GALLOPING

#### HANXIN LI 李漢新

40. PEACOCK LOVE

#### **HEPING XIE**

41. DIVINE ABODE PAVILION

#### HOUYU LIU 劉厚宇

42. BREW

#### **HUAQIANG ZHENG**

- 43. SONG OF HERDING SHEEP
- 44. SONG OF LIFE

#### HUIZHEN CHEN 陳惠珍

- 45. BREED IN THE DEEP FOREST
- 46. SHAOLIN KUNG FU

#### JIAN MA 馬健

- 47. BRIDE
- 48. CHRYSANTHEMUM
- 49. DANCE

#### JIFAN WU

50. BE PROSPERING WITH EACH PASSING DAY

#### JIJUN SUN 孫吉軍

- 51. CATCH FISH
- 52. DESERT CAMEL 2
- 53. LIGHT OUTSIDE THE WINDOW (PSHK HM CERTIFICATE)

#### JINYU GUO

- 54. CHILD INTEREST
- 55. TRACE

#### JISHAN LI

- 56. ETHNIC CUSTOMS
- 57. PROTECT

#### LIJIE HU 胡力介

- 58. A GIRL IN A GAUZE HAT
- 59. FLYING YARN
- 60. PONDER (PSHK HM CERTIFICATE)

#### LIMEI SHI 石麗梅

- 61. GAZE (PSHK HM CERTIFICATE)
- 62. SOLO ANGEL

#### LIYAN YI 易立言

- 63. DIAOLOU SOLO
- 64. GIRL IN THE PICTURE
- 65. STARTING DRAGON

#### QIANG FU 傅强

- 66. DREAM ANGEL
- 67 GAZE

#### QIANMING ZHANG 張倩明

- 68. FLOATING (GPU HM RIBBON)
- 69. LIGHT OF BRIGHT EYES
- 70. QUIET
- 71. YOUNG GIRL IN BLOOM

#### QIUQING MU

- 72. COME ON (PSHK HM CERTIFICATE)
- 73. DIFFERENT EXPRESSIONS
- 74. WHITE PHEASANT

#### RUIJUAN HUANG 黄瑞娟

75. DANCER

#### SHAOHUA FANG

- 76. BRIGHT WINGS

  (PSHK BRONZE MEDAL)
- 77. TAKE OFF

#### SHAOQING BIAN

- 78. CRANE OPERATION SITE
- 79. RIDE WITH HORSES

### SHAOYING ZHANG 張紹英

- 80. MOOD OF A PAINTING
- 81 THINK
- 82. VEIL

#### SHENGFU LU 盧盛福

- 83 INNOCENCE
- 84. YI ETHNIC GRANNY

#### SHUSHENG ZHU

85. HIGH UP

#### SHUYING CHEN

- 86. BRIGHT WINGS
- 87. ONCOMING

#### TIANXIONG SHI 師天雄 88. DANCER

# ACCEPTANCE LIST OF PROJECTED IMAGES DIVISION (PIDM) - MONOCHROME(OPEN)

#### **TONG HU**

89. FIRE DRAGON DANCE

90. MORNING SONG OF FISHING VILLAGE

91. TWILIGHT

#### WEILING DAI 戴偉靈

92. BLACK GIRL (PSHK HM CERTIFICATE)

93. PAINTED GIRL

#### WEIYAO LU 盧偉堯

94. BEAUTY AND NATURE (PSHK HM CERTIFICATE)

95. DREAM PARADISE

96. SOLO DANCE

#### WENYAN FENG 馮立彥

97. CHARMING EYES

98. FEMININE

99. GIRL WITH MASK

#### XIAOWU YANG 楊曉武

100. SALTANT NOTES

#### XIPING ZENG

101. INVERTED GOLDEN BELL (PSHK HM CERTIFICATE)

#### YAN WONG 黃仁述

102. SAME TIMING

103. WORKING IN THE EARLY MORNING

#### YANBEN FENG 馮焱奔

104. AFFECTIONATE

105. DOVE AND BEAUTY

106. GIRL IN THE RAIN

107. WITHERED

#### YANQIN ZHU 朱言勤

108. FROZEN EARTH

109. YAKS ON JIAJIN MOUNTAINS

#### YAPING MA 馬亞平

110. THE FARMER

#### YINQIN XU

111. LEISURE TIME

#### YONGJIANG ZHANG 張甬江

112. PAINTING SELLER

#### YONGMING GOU

113. CAMEL FLUSHING SAND

#### YONGMING LIU

114. CHILD INTEREST

115. PICTURESQUE MOUNTAIN
VILLAGE

#### YUEHUI XIONG

116. CAPTURE

117. CHILDHOOD

118. COME ON

#### YUNSHENG HE

119. HANDMADE

120. QINGJIANG MORNING CATCH

#### ZHENDONG WU 吳振東

121. AFRICAN GIRL WITH PEARL FARRINGS

122. NATURAL MAIDEN.

123. RUNNING TO THE MOON

#### ZHIQIANG LI

124. CAST NET

#### **ZUOJIAN WANG**

125. OLD SISTER

#### CROATIA 克羅地亞

#### **NEDA RACKI**

126. DAILY SPIRITS

127. OLD DAYS

128. SLEEPY TOWN

#### CYPRUS 塞浦路斯

#### ANDREAS L ANDREOU

129. SECRET INSPIRATION

130. THROUGH MY HANDS

#### MEHMET GOKYIGIT

131. CIGAR MAKING

132. PARAMOUNT

133. ROAD ENDS (PSHK BRONZE MEDAL)

#### CZECH REPUBLIC 捷克

#### JIRI KOCI

134. SAXHOPONE SOLO

135. THE ROAD TO ARCHITECTURE

#### ZDENEK BIERHANZL

136. LADY WITH HAT 0668

#### DENMARK 丹麥

#### **OLE SUSZKIEWICZ**

137. BALANCE (PSHK HM CERTIFICATE)

138. GENTLEMEN

139. SIMONE ON PLACE

#### ENGLAND 英格蘭

## CAROL WATSON

140. CHEEKY CHARLIE

141. SMOOTH OPERATOR

142. UTTAKLEIV BEACH LOFOTEN

#### **DAVID HUGHES**

143. THE WINNINGS

144. WRAPPED IN HER THOUGHTS

#### **EILEEN MURRAY**

145. 60S CHIC

146. CANDLELIGHT STUDIES

147. IRON MAIDEN

148. SITTING PRETTY

#### ELIZABETH EDIE

149. HARRY

150. THOUGHTFUL

#### JIM MUNDAY

151. SERENE DOVERCOURT

#### JOHN WHITBY

152. MADONNA AND CHILD 3

#### MIKE WOODMAN

153. POTTED

#### MOHAMMED RIMON

154. RECITE THE HOLY QURAN

#### **RAYMOND BRIDGES**

155. TULIP STAIRCASE, QUEEN ANN HOUSE

#### **ROB PALMER**

156. TIME PASSING

#### **RONALD JARVIS**

157. IN THE FOG

#### STEVEN PARRISH

158. RUTTING STAGS

#### FINLAND 芬蘭

JUSSI HELIMAKI

159. WINTRY STORM 3

#### FRANCE 法國

#### MARC DELECTUSE

160. IN HERSELF

#### GERMANY 德國

#### ALEXANDER HOCHHAUS

161. FRAMEWORK

# 162. THETIS GERHARD BOEHM

163. BRIDGE

164. DUO 5 - SW (FIAP HM RIBBON)

165. LIGHT AND SHADOW 3

166. TABLE TOP SW (GPU GOLD MEDAL)

#### HELMUT WITTHAKE

167. WATTRENNEN 4

#### JUTTA SCHEWE

168. BUBBLES ANALOG

169 KITERIN

## HONG KONG 香港

# CHAU YUK FUNG 馮秋玉

170. HOLD

171. SEX GIRL 325

172. WAIT 33

#### CHING CHING CHAN 陳晶晶

173. DUSTY FIGHT

#### CHUN POR YIM 嚴鎮波

174. PLAYING 08

#### CHUNG KEUNG MOK 莫松強

175. CONSTRUCTION SITE

176. SUPER SURFER

177. WALK BY

# ACCEPTANCE LIST OF PROJECTED IMAGES DIVISION (PIDM) - MONOCHROME(OPEN)

#### HANG SHING LO 盧倖成

178. DOUBLE WHIP

179. RIVER HORSE TRAINING

#### HON MING HO 何漢明

180. FREE TRAVEL-1-JPG

181. SAND SEA-2-JPG

#### HON SUM AU YEUNG 歐陽漢森

182. FOGGY BRIDGE

183. WORKER 2

#### KIN CHUNG LEUNG

184. PIED AVOCET FLY

#### KIN KEUNG TSANG

185. DRAGON BALL

186. FISHERMEN BW

#### KWOK KEI DANIEL TSE 謝國驥

187. FSD TEAM

188. GIRL BOXING 701

#### KWONG MING CHAN 陳光明

189. FISHING

#### KWONG YING AU-YEUNG 歐陽光瑩

190. MODERN BALLET 23

#### LAI LING HELENA CHAN 陳麗玲

191. CHILDREN PLAYING 02

#### LAI-CHUN LAM 林麗珍

192. GEESE

#### MAN WAH LO 勞文華

193. 2022-DANCE-BW1

194. 2022-LADY-BW1

#### MO CHING MARENDA LO 老慕貞

195. PASSING BY

#### PING, MAURICE LEUNG 梁平

196. CYCLING RELAY

197. SPLASHING

#### SOLUTION PANG 彭萬山

198. LADY IN NET WORLD

#### TAT CHUEN LAM 林達泉

199. CHINESE ART

#### TING MING LAW 羅定明

200. BREAK THROUGH

201. LADY BREAKOUT

202. WORK FROM DAWN

#### TONY CHI KEUNG AU YEONG 歐陽志強

203. CHASE

#### VOON WAH WONG 黃文華

204. RAINING OUTSIDE THE WINDOW 01

#### WAI HA CHOI 蔡惠霞

205. CROSSING

206. DANCER

207. PLAYING

208. SCHOOL

#### WAI HING CHAN 陳偉興

209. MORNING FOG WORKS

210. THE ROMANCE OF THE RAIN (PSHK HM CERTIFICATE)

#### WAI YAN YIP 葉慧恩

211. DANCING QUEEN

212. GET LOST

213. PEEK

#### WING YIN HO 何詠妍

214. A NIGHTLY BUTTERFLY

215. BALLET DANCER 2

#### WOLFGANG LIN 練達之

216. GOING DOWN

#### WOON MING KWOK 郭煥明

217. HORSE RUNNING

218. HORSES RUNNINNG ON WETLAND

219. IN

#### YIK CHIU MOK 莫益超

220. FOGGY HONG KONG

221. MISTY VILLAGE IN THE MORNING

#### YIU LEUNG JERRY MO 毛耀樑

222. BALLET DANCERS

#### YIU TUNG MAK 麥耀東

223. SKY CITY 2

224. WATER BALLET

#### YIU WAH WONG 黃耀華

225. BALLET DANCE 74650

226. KENDO 769

227. KISS 186

#### HUNGARY 匈牙利

#### ÉVA KENÉZ

228. CONVICTION

#### INDIA 印度

#### ASHOK VISWANATHAN

229. MEERA2\_

230. PATTERNS ON SKIN

#### **GOUTAM PAL**

231. DREAMS IN HER EYES

(PSHK BRONZE MEDAL)

232. DREAMSCAPE

### INDRANIL GHOSH DASTIDAR

233. A FEW PUFFS MORE

#### JITEN PHUKAN

234. GIRL IN THE WOODS

235. LADY WITH THE LAMP

#### SANJAY KUMAR SHUKLA

236. CHEETAH FAMILY FEASTING ON KILL

237. PLAYFUL LION CUBS

#### SITANATH PAUL

238. RAJANI

#### YOGESH KSHIRSAGAR

239. MY PLEASURE

#### INDONESIA 印尼

#### JANSEN HALIM

240. CROSS THE SHADOWS

#### RIZAL ADI DHARMA

241. BUTTERFLY

242. FUTURE GOALKEEPER

#### IRELAND 愛爾蘭

#### MARK TAYLOR

243. TALES OF THE SEA

#### MICHAEL STRAPEC

244. CHARLIE

245. ME AND MY SISTER

246 THIS IS TINA

#### PETER ADAMS

247. EYES OF A CLOWN

248. LEPOARD PRINT

249. PRIMA IN THOUGHT

#### SEAMUS BYRNE

250. PRINCESS DREAM

251. READY TO DANCE

252. WOMAN IN GREEN B

#### ISRAEL 以色列

#### ALEXANDER MAKAROV

253. LITTLE MAN-3

254 TWO

#### LEONID GOLDIN

255. ADULT GAMES

#### ZINAIDA MAKAROV

256. LINES-2

257. LINES-3

# ITALY 意大利

#### ANTONIO DUILIO PUOSI

258. PUMP TRECK

## CLAUDIO PETTAZZI

259. DOHA MIA 2

#### GIUSEPPE TOMELLERI

260. FEAST OF THE REDEEMER

261. THREE GONDOLIERS

262. TWO BRIDGES

#### MARIELLA MESITI

263. EVA 5

264. PORTRAIT OF SUSANNA

# MAURIZIO TRIFILIDIS

265. COLPITO DURO

266. LUNA VENEZIANA

ROBERTO PALLADINI

267. LAETITIA 3

# KUWAIT 科威特

FAISAL ALLOUGHANI

268. BASKETBALL 10

# ACCEPTANCE LIST OF PROJECTED IMAGES DIVISION (PIDM) - MONOCHROME(OPEN)

#### LUXEMBOURG 盧森堡

HARRY DAEMEN

269. HIRSCH-9421

PAUL GUDENDORF

270. AMARUTTA III

271. MORGENSTIMMUNG

272. RED ARROWS IV

MACAU 澳門

SHERMAN CHEANG 鄭世強

273. DANCING GIRL 2

SU FU SOU 蘇樹富

274. MORNING JOB B1

275. SAILING FORWARD B1

MALTA 馬爾他

**GOTTFRIED CATANIA** 

276. TULIP STAIRCASE LONDON

MYANMAR 緬甸

**HLA WIN** 

277. POT MASTER

278. POTTERY OVEN

NETHERLANDS 荷蘭

DANIEL LYBAERT

279. BERENRUZIE IN ZWW

280. JONG OLIFANTJE IN ZWW

NORTH MACEDONIA 北馬其頓

ALEKSANDAR TOMOVSKI

281. SWANS

NORWAY 挪威

FRED OIE

282. LUNSJTIME AT THE BEACH

SIV BENTE ULVESTAD

283. PLAYFUL HORSE

284. THE GATEKEEPER

POLAND 波蘭

HENRYK TKOCZ

285. IN SEARCH OF SILENCE

286. JUST TIME AND SPACE

287. VIEWPOINT

JAROSLAW WRONA

288. DESIRE FOR AFFECTION

LEWANDOWSKI GRZEGORZ

BEST SET OF ENTRIES (HK TROPHY)

289. FAREWELL

290. IN THE LAND OF NETS AND

**LINES** 

291. LADY B

292. ROAD TO SYMMETRY

ROMANIA 羅馬尼亞

FRANCISC NEMETH

293. PERPLEXITY

RUSSIAN FEDERATION 俄羅斯

ANNA BAZHENOVSKAYA

294. BLACK AND WHITE

SCOTLAND 蘇格蘭

LYNNE WATSON

295. CRASHING WAVES AT

FRASERBURGH

**ROY SMITH** 

296. ON THE DIAGONAL

297. SKYLIGHT

SERBIA 塞爾維亞

**NENAD BOROJEVIC** 

298. WALKING IN THE DARK

RADIVOJE JEVTIC

299. LOOK TO THE FUTURE

SINGAPORE 新加坡

KIM LEONG TAN

300. DOWN THE SLOPE

KIM YIANG CHNG

301. FISHERMAN 1

302. FISHERMAN 9

WEE MENG MICHAEL SEAH

303. FACE TO FACE

304. SHEENA EYES COPY

(PSHK GOLD MEDAL)

SLOVENIA 斯洛文尼亞

**NEVENKA PAPIC** 

305. THE TREE

SOUTH KOREA 南韓

JEONGSOO KO

306. PINE FOREST 1

307. ROSE STAIRS 1

MIN CHEOL KIM

308. FOREST OF HEARTS

309. TURNING (PSHK SILVER MEDAL)

SHIN WOO RYU

310. DESERT HILLS (FIAP HM RIBBON)

SPAIN 西班牙

JOSE MARIA MARTIN

311. COUPLE 2 (FIAP GOLD MEDAL)

312. PENDING MOBILE

313. QUANTUM

PEDRO LUIS AJURIAGUERRA SAIZ

314. CREWS

315. GARBEY

SWEDEN 瑞典

JAN THOMAS STAKE

316. ARMED AND READY 6361

317. BONGELINE 9192

(PSHK HM CERTIFICATE)

318. BY THE WINDOW 6533

319. SORROW 8296

TURKEY 土耳其

ALEV IYIBUDAR

320. COTTON CANDY

321. DALTONLAR

**ELMAS CUMCU** 

322. ICERDEKILER

323. MERDIVEN 2

324. ONLAR 2

**ERDEM ARIF YIGIT** 

325. SONSUZLUK FIKRIYE ER

326. ESLEM

USA 美國

HUNG TRAN

327. HUNTING BEARS 2

(GPU HM RIBBON)

MELISSA CRAMER SONNEN

328. MY TEACUP PUP

VIETNAM 越南

HA PHI THI THU

329. PAST AND FUTURE

NGUYEN DAO DUC

330. TREN CONG TRUONG

NGUYEN PHUC ANH PHUC ANH 331. TOGETHER TO THE SEA 1

# ACCEPTANCE LIST OF PROJECTED IMAGES DIVISION (PID-C) - COLOR (OPEN)

#### AUSTRALIA 澳洲

#### **GEOFFREY HUI**

A LONE TREE

#### IAN PATTERSON

2. WAIT FOR ME

#### LEANNE ROBSON

3. PEACE AND SOLITUDE

#### XIAO ZHUO WEN

- 4. OLD MAN AND BIRD
- 5. REFLECTION (PSHK HM CERTIFICATE)
- 6. THROUGH THE WHIRLPOOL 2

#### AUSTRIA 奧地利

#### **WOLFGANG HABRINGER**

7. OCHSENKREUZ 10

#### AZERBAIJAN 阿塞拜疆

#### **ILGAR JAFAROV**

8. BACKSTROKE

#### BANGLADESH 孟加拉

#### SULTAN AHMED NILOY

9. ADD SOME MORE COLORS

#### BELARUS 白俄羅斯

#### **EUGENE BUZUK**

10. BALTIC BREEZE

#### MARYIA BOLDZIUSAVA

11. WALK WITH A FRIEND

#### BELGIUM 比利時

#### JEAN-PIERRE DEFRAIGNE

12. LES CODE-BARRES DE LA LUMIE`RE

#### **RIJK PETER**

13. ENVOL

#### BRAZIL 巴西

#### JOSE HENRIQUE CHAIM

14. ATELIER

#### CANADA 加拿大

#### **CINDY WONG**

- 15. CARIBBEAN FESTIVAL 5052
- 16. EAGLE DROPPED PREY
- 17. JACKSON POINT LIGHTHOUSE
- 18. TORONTO WATERFRONT

#### FRANCIS KING

- 19. A GATHERING OF ELEPHANTS
- 20. RUSHING BACK HOME

#### PATRICK W. SIU

- 21. AIRSHOW
- 22. SWANS IN FLIGHT

#### CHINA 中國

#### AIMEI HUANG

23. TILLAGE SEA

#### CHANGJIAN FANG 方長建

24. TOUR IN THE PAINTING

#### CHANGREN YU 于長仁

25. BEIJING OPERA CHARACTER
-HUALIAN

#### CHAO MA 馬超

26. ELEGANT

#### DAQING YUAN 袁大青

- 27. THE CLOUDS ARE DISSIPATING
- 28. THE TIDE WASHED AWAY THE DEBRIS

#### DONGJUN YAN 顏東軍

29. GIRL'S EXPECTATION

#### GANG CHEN 陳剛

- 30. LOTUS LEAF FAIRY
- 31. RED HAT GIRL
- 32. RIBBON DANCE

#### HANFAN ZHOU 周漢凡

33. CURVES

#### **HUAQIANG ZHENG**

- 34. DOUBLE CRANE FIGURE (PSHK GOLD MEDAL)
- 35. FREE FROM WIND AND SNOW

#### HUIZHEN CHEN 陳惠珍

- 36. AGAZED BIRDS ON WATERFALL
- 37. NOSTALGIA

#### JIANPING LIU 劉建平

- 38. MORNING FISHING IN A BEAM OF LIGHT
- 39. SPUR HORSES WITH THE WHIP (PSHK HM CERTIFICATE)

#### JIEFU MO 莫劫夫

- 40. ALONG WITH LOVE
- 41. AUTUMN SCENERY ON THE PASTURE

#### JIJUN SUN 孫吉軍

42. DANCING GIRL

#### JINYU GUO

43. FISHERMEN PAST EVENT

#### JINYU ZHAO 趙晋渝

- 44. CLIP-CLOP IN MORNING FOG
- 45. ENDLESS BONDING
- 46. PRAY FOR BLESSINGS

#### JISHAN LI

47. GOOD BROTHERS
(PSHK HM CERTIFICATE)

48. NURTURING

#### LIMEI SHI 石麗梅

49. ORANGE TEMPTATION

#### LIXING XIE

50. BUYI SISTERS

#### LIYAN YI 易立言

51. BE INTOXICATED

#### MUDE QI 其木德

- 52. LASSO A HORSE
- 53. RAPID MARCH AS THE WIND

#### QIANG FU 傅强

- 54. FLYING PIGEON AND RED SKIRT
- 55. ROSE IN HEART

#### QIANMING ZHANG 張倩明

56. RED LILY

#### QIUQING MU

- 57. GOOD BROTHERS
- 58. LOOK FORWARD TO

#### **RIJIAN SHENG**

59. BASK SALT ON HUA'AO ISLAND

#### RUIJUAN HUANG 黄瑞娟

60. FOREST FAIRY

#### SHAOHUA FANG

- 61. FLY (PSHK HM CERTIFICATE)
- 62. MEET
- 63. SUNRISE EAST

#### SHAOQING BIAN

- 64. IN THE SPRING ARMS
- 65. PASSION FISHERMAN'S SONG

#### SHAOYING ZHANG 張紹英

- 66. DREAM IN THE DISTANCE
- 67. FLYING
- 68. LILY

#### SHUYING CHEN

- 69. EAGLE OWL
- 70. NURTURING

#### SONGSHAN GAO

71. SUNRISE AT XIANGGONG MOUNTAIN

#### TIANXIONG SHI 師天雄

- 72. AFRICAN GIRLS
- 73. BRIGHT EYES (PSHK BRONZE MEDAL)

### TONG HU

- 74. IDYLLIC LIGHT
- 75. MORNING FISHING IN THE SOUTH CHINA SEA
- 76. THE SUN IS RISING (FIAP HM RIBBON)

#### WEIQIU LIN

- 77. A FAMOUS MARTIAL ART CAPAILITY
- 78. AWAKE TO CATCH

# ACCEPTANCE LIST OF PROJECTED IMAGES DIVISION (PID-C) - COLOR (OPEN)

#### WEIYAO LU 盧偉堯

79. RED LIPS

80. RED RIBBON

(PSHK HM CERTIFICATE)

#### WENMING DU 都文明

81. EXPLORING BLUE ICE AT NIGHT

82. LISTEN TO THE SEA

#### WENWEI WANG 王文偉

83. WAITING FOR SPRING

#### WENYAN FENG 馮立彥

84. DREAM ANGEL

85. SUNSET AFTERGLOW

#### XIAOWU YANG 楊曉武

86. FAMILY DINNER

87. TEKES HIGHLAND PASTURE

#### XINGHUA CHEN

88. SUN TEA

#### YAFENG MAO 毛亞鳳

89. HORSES COMPETE

90. OLD BUDDIES

91. RAINBOW AFTER RAIN

#### YAN WONG 黃仁述

92. FEEDING THE PIGEONS

93. WORK TO EARN A LIVING

#### YANBEN FENG 馮焱奔

94. LOTUS GIRL

#### YANQIN ZHU 朱言勤

95. AUBADE (PSHK SILVER MEDAL)

96. RIGHT ON THE TARGET

97. SPRINT IN THE DESERT

#### YAPING MA 馬亞平

98. A SMALL VILLAGE (PSHK HM CERTIFICATE)

99. BROTHERS INTO BATTLE

100. LIVELY DESERT 3

#### YINGXIANG LIU

101. A SNOWY NIGHT IN FENGHUANG

#### YONGHE WANG 王永和

102. GALLOPING CAMELS AND JOYFUL DOGS

103. HORSEWOMAN STUNT

#### YONGJIANG ZHANG 張甬江

104. CURVE OF THE EARTH 2

105. GROUP DANCE

#### YONGMING GOU

106. HERDING HOMEWARD

#### YONGMING LIU

107. ODE TO POPULUS EUPHRATICA

#### YUANFEI YOU

108. GREEN COINS

109. GREEN FINGERPRINTS

#### YUEHUI XIONG

110. BROWN-BELLIED WILLOW
WARBLER RAISES YOUNG
RHODODEN

#### YUXIAN TENG

111. AN AFFECTIONATE COUPLE

#### ZHENDONG WU 吳振東

112. ORIENTAL CHARM

113. RED LINE GIRL

#### ZHIQIANG LI

114. LET GO OF ME

#### CROATIA 克羅地亞

**NEDA RACKI** 

115. DOUBLE

#### CYPRUS 塞浦路斯

#### ANDREAS L ANDREOU

116. TULIP GIRL

#### MEHMET GOKYIGIT

117. CARAVAN SITE

118. LAYERS OF FOG

119. SAFETY FIRST

## **CZECH REPUBLIC 捷克**

#### **GARIK AVANESIAN**

120. FISHERMANN 3

#### **IVAN MIKSIK**

121. TUSCANY MORNING

#### JIRI KOCI

122. BLACK AND WHITE CAROLINA

#### DENMARK 丹麥

OLE SUSZKIEWICZ

123. 2 RUNNERS

**POUL HELT** 

124. CAN\_YOU\_REACH\_IT\_P7310085

#### ENGLAND 英格蘭

#### ALAN YOUNG

125. ONLY JUST CAN REACH

#### **DAVID ADAMSON**

126. LEAP OF FAITH

#### **DAVID HUGHES**

127. FLOWER GIRL

#### **EILEEN MURRAY**

128. SWAN LAKE

#### JIM MUNDAY

129. BRIGHTON PIER MURMURATION

#### RAYMOND BRIDGES

130. DREAM BALLERINA

#### STEVEN PARRISH

131. BALD EAGLE

#### FINLAND 芬蘭

#### JUSSI HELIMAKI

132. BOATERCROSS COMPETITORS 2

133. CRANEFLY IN MORNING

#### **RISTO RAUNIO**

134. THREE MEN

#### GERMANY 德國

#### ALEXANDER HOCHHAUS

135. AMPHITRITE

#### HELMUT WITTHAKE

136. WATTRENNEN 5 (GPU GOLD MEDAL)

#### **RUEDIGER SCHULZ**

137. AMEN

#### **WOLFGANG HEINRIGS**

138. ISARSURFER

#### HONG KONG 香港

#### CHI WAN KWOK 郭子雲

139. DISSATISTIED

#### CHING CHING CHAN 陳晶晶

140. AROMA QUEEN

141. OUR LITTLE BABY

#### CHUN POR YIM 嚴鎮波

142. RUNNING HORSE 011

143. RUNNING HORSE 012 (FIAP GOLD MEDAL)

#### CHUNG KEUNG MOK 莫松強

144. BREAK THE WAVES

145. SURROUNDED

146. WHAT ARE YOU EATING

#### FUK HEI LEUNG 梁福喜

147. RED GIRL

#### FUNG TSUI 徐風

148. SUNSET\_2061

149. SELDOM\_1301 (3)

#### HANG SHING LO 盧倖成

150. WATER RUN

(PSHK HM CERTIFICATE)

#### HON MING HO 何漢明

151. CHASE-1-JPG

152. FLYING GOOSE -2-JPG

153. JOY AT DUSK-3-JPG

154. LOVE EACH OTHER -4-JPG

#### HON SUM AU YEUNG 歐陽漢森

155. BALLET DANCER 2

156. SUNSET 2

# ACCEPTANCE LIST OF PROJECTED IMAGES DIVISION (PID-C) - COLOR (OPEN)

#### KIN CHUNG LEUNG 梁建中

157. RADBALLET 03

158. SEX LADY 019

#### KIN KEUNG TSANG 曾健強

159. BARZAAR

160. YUN YEUNG

#### KWOK KEI DANIEL TSE 謝國驥

161. MEN THAI 4786

162. SUNLIGHT 2308

#### KWOK WAH MAK 麥國華

163. AT SUNSET

#### LAI LING HELENA CHAN 陳麗玲

164. CROSSROADS

165. OUR DARLING BABIES

#### LAI SING SHAM 岑禮成

166. HANDSOME MAN 43

167. YINGYING 6

#### LORETTA YAT WONG 黃逸

168. FARMER

169. KUNQU 9

#### PING, MAURICE LEUNG 梁平

170. A TASTY PREY

171. I LIKE SHRIMP

172. RAYS IN THE MORNING

173. SUCESSFUL CATCH

#### REGIS CHENG 鄭華廷

174. FROG CITY

#### SEE LEUNG LAU 劉仕樑

175. SURFERS

#### SHA MA 馬莎

176. FLYING HIGH

177. HORSES IN SNOW 2

#### SOLUTION PANG 彭萬山

178. FIREWORK AT VICTORIA HARBOUR

#### SUN CHUNG YAM 任新忠

179. AROMA BLOWS WELCOME GUESTS

#### TAT CHUEN LAM 林達泉

180. CAMEL SHADOW (GPU HM RIBBON)

181. EIGHT HUNDRED

182. RETURN HOME (FIAP HM RIBBON)

#### TING MING LAW 羅定明

183. DRAGON BOAT RACE 14

#### TONY CHI KEUNG AU YEONG 歐陽志強

184. A MEAL FOR THE FAMILY

185. THE LAKE TEMPLE

#### VOON WAH WONG 黃文華

186. 2015 DASHANG HORSE GROUP 01

#### WAI HA CHOI 蔡惠霞

187. SEA OF CLOUDS 1

188. SEA OF CLOUDS 4

#### WAI HING CHAN 陳偉興

189. FLY

190. GOING HOME

191 STEPPE HORSES

#### WAI YAN YIP 葉慧恩

192. BREAK OUT

#### WING HO CHAN 陳頴豪

193. SUNBIRD 03

#### WOLFGANG LIN 練達之

194. ON SKIN 02

#### WOON FAT CHEUNG 張煥發

195. GRANDFATHER LOVE

196. HORSE RACING

#### WOON MING KWOK 郭煥明

197. GOING TO THE FUTURE

198. SPIDER WAITING FOR FOOD

#### YIM FAI ALBERT KONG 江炎輝

199. MACAQUE

#### YIU LEUNG JERRY MO 毛耀樑

200. FAIRY AGAINST THE WARRIOR

201. JUNIOR RUGBY CHAMPIONSHIP

#### YIU TUNG MAK 麥耀東

202. OUR LOVE 6

#### YIU WAH WONG 黃耀華

203. RED SILK DANCING

#### YUEN YAM AU 區源欽

#### BEST SET OF ENTRIES (HK TROPHY)

204. ARCHERY (PSHK BRONZE MEDAL)

205. BULL FIGHTING

206. NET

207. RUN THE BULL

(PSHK HM CERTIFICATE)

#### YUK MEI CASSANDRA CHAN 陳玉媚

208. PLAY HARD BUDDIES

#### HUNGARY匈牙利

#### ÉVA KENÉZ

209. EYES

#### IMRE KISS

210. MORNING SNOW

#### INDIA 印度

#### DWIPARNA KUMAR DATTA

211. ELEPHANT FAMILY 1

#### **GOUTAM PAL**

212. MAJESTIC

213. SELFIE SISTERS

#### JITEN PHUKAN

214. AUDIENCE

#### SANJAY KUMAR SHUKLA

215. CHANNEL-BILLED TOUCAN

#### INDONESIA 印尼

#### PRIJA SAMBADA

216. ANAK PETANI 01

217. HALLOWEEN 003

#### RIZAL ADI DHARMA

218. MORNING ACTIVITY

#### IRELAND 愛爾蘭

#### MICHAEL STRAPEC

219. AMYROSE

#### **SEAMUS BYRNE**

220. BLACK CHURCH

#### ITALY 意大利

#### ANTONIO DUILIO PUOSI

221. VANESSA

#### CLAUDIO PETTAZZI

222. HUNT

#### GIOVANNI FABBRI

223. CHEETAH FAMILY 0821-22

224. HOOPOE -BEACKFUL -010-21

#### GIUSEPPE TOMELLERI

225. MOORING GONDOLAS

226. THREE FARMS (PSHK HM CERTIFICATE)

#### MARIELLA MESITI

227. MICHELA 4

#### ROBERTO PALLADINI

228. CARESS OF LIGHT

# LUXEMBOURG 盧森堡

# HARRY DAEMEN

229. PROUD DEER

## PAUL GUDENDORF

230. PATROUILLE SUISSE

(PSHK HM CERTIFICATE)

231. SONNENBLUMENFELD

#### MACAU 澳門

#### KIN KEONG FU

232. ITS MY LUNCH

233. STRIVING FORWARD

#### SHERMAN CHEANG 鄭世強

234. BEAUTIFUL FLAMINGOS AND SWAN

235. WORKING IN EARLY MORNING

#### SU FU SOU 蘇樹富

236. HERDING C1 (PSHK SILVER MEDAL)

237. TABLE TENNIS C2

#### WENG SANG WONG 黃榮生

238. HORSES RUNNING C4

239. STUDY C1

240. WINTER HORSES C7

ACCEPTANCE LIST OF PROJECTED IMAGES DIVISION (PID-C) - COLOR (OPEN)

#### MALAYSIA 馬來西亞

#### SOO WEE MING

241. AMUSEMENT PARK 12

242. AMUSEMENT PARK 13

#### MALTA 馬爾他

#### **GOTTFRIED CATANIA**

243. MEERKATS ON THE ALERT

#### MYANMAR 緬甸

#### **HLA WIN**

244. A YOUNG MONK

(PSHK HM CERTIFICATE)

245. ALMS ROUND 2

#### NETHERLANDS 荷蘭

#### DANIEL LYBAERT

246. GECORRIGEERDE VLUCHT

247. GROEP KUIFMAKAKEN 2

#### POLAND 波蘭

#### TOMASZ OKONIEWSKI

248. WANDERER

#### SERBIA 塞爾維亞

#### NENAD BOROJEVIC

249 HOMELESS

#### SINGAPORE 新加坡

#### HIN MUN LEE FRPS

250. STREET ART

#### KIM LEONG TAN

251. BEAUTY IN LITTLE INDIA

#### KIM YIANG CHNG

252. CROSSING THE RIVER 2

253. FISHING IN THE MIST 5

254. FISHING IN THE MORNING 1

#### **TEO GIAP CHIU**

255. ABRIELLE TAN MEI ONE

256. TWO CEANA WONG TWO

#### WEE MENG MICHAEL SEAH

257. EVE HEADSHOT

258. MIJA IN THE RAIN

259. THAILAND MORNING

#### SLOVENIA 斯洛文尼亞

#### **NEVENKA PAPIC**

260. ENCHANTED WINTER LAKE

#### SOUTH KOREA 南韓

#### CHUN WOO LEE

261. HOLY WATER

262. HOLY WATER FOR LADY

#### **HAGWOO NAM**

263. A MOUNTAIN PATH

264. BICYCLE SUNRISE

265. DESPERATE FAITH

#### MIN CHEOL KIM

266. ICE WALL SAFETY

#### SHIN WOO RYU

267. DESIGN STREET

#### SRI LANKA 斯里蘭卡

#### MOHAN GURUSINGHE

268. GOOD CAPTURE

#### SWEDEN 瑞典

#### JAN THOMAS STAKE

269. HAMPUS 8840

270. KAJSA 6768

#### TAIWAN 台灣

JUI-CHING TAI

271. BEAUTIFUL BALLET

#### TURKEY 土耳其

#### ERDEM ARIF YIGIT

272. AYFER

#### FIKRIYE ER

273. FAMILY WORK

#### FISUN ARABACI

274. SPIRAL

#### HASAN HULKI MURADI

275. GIRL

#### **SULTAN CANINSAN**

276. LINES AND SHADOWS

#### **UGUR KAYGUSUZ**

277. FLAMINGOS

#### USA 美國

#### **ANDREW LEWIS**

278. OVER THE TOP

#### **HENRY JANG**

279. FOGS COVERING YOSEMITE VALLEY

280. LIJIANG SUNSET\_1991

(GPU HM RIBBON)

#### **HUNG TRAN**

281. ALASKAN BEAR 1

(PSHK BRONZE MEDAL)

#### LEONID SHECTMAN

282. YELLOW BOAT

#### VIETNAM 越南

#### **DUY DONG NGUYEN**

283. CHIEU VE 1

#### LE CHAU DAO

284. BUTTEFILY WING AT SEA 31

285. THE PROFESSION OF MAKING

BASKETS-1

#### LE QUANG VIEN

286. COLOR THE SOIL

#### LE THANH NGON

287. CHUAN BI BAY

288. NANG CHIEU

#### LIEM DO HIEU

289. EYE SURGERY

290. SAIL OF LIFE

#### MINH NGO THANH

291. FOLLOW MOTHER

292. GOLDEN SEASON

(PSHK HM CERTIFICATE)

#### **NGUYEN DAO DUC**

293. MUA HAN

294. NANG LUONG XANH

#### NGUYEN XUAN TUYEN

295. CHO DEM

#### VAN DONG NGUYEN

296. CHAM VILLAGE BABY

297. THE GIRL IN THE POTTERY VILLAGE

# 新聞攝影組(數碼)入選名單 2022

# ACCEPTANCE LIST OF PHOTO JOURNALISM DIVISION (PJD) DIGITAL (GENERAL)

#### AUSTRALIA 澳洲

#### FRANCIS KENNEDY

1. INTO THE SAND

#### **GEOFFREY HUI**

LENDING A HELPING HAND

#### **GRACELEE**

3. MURRURUNDI COWGIRL ON FIRE

#### NII MINI DE SILVA

4. FESTIVAL ART

#### XIAO ZHUO WEN

OZ DAY CONCERT

#### AUSTRIA 奥地利

#### FRANZ HAMMER

6. KONZERT 2 (PSHK HM CERTIFICATE)

#### WOLFGANG HABRINGER

7. BURNING KTM

#### AZERBAIJAN 阿塞拜疆

#### **ILGAR JAFAROV**

- 8. MILITARY SCHOOL GRADUATION (PSHK SILVER MEDAL)
- 9. MOMENT IN HANDBAL-1

#### BELARUS 白俄羅斯

#### ALEKSANDR ARTEMEV

10. ENERGY STRIKE

#### BELGIUM 比利時

#### JEAN-PIERRE DEFRAIGNE

11. LA FORCE DU LANCEUR

#### PASCAL MEERPOEL

12. ARLES -2

#### CANADA 加拿大

#### **CINDY WONG**

- 13. FINISH LINE
- 14. MOTORCROSS ACCIDENT 6

#### FRANCIS KING

- 15. CELEBRATING NEW YEAR 104
- 16. PARALYMPIC HOCKEY 106

#### JILL LAM

17. CARIBBEAN PARADE 6

#### PATRICK W. SIU

- 18. ON DUTY
- 19. RESCUE 2

#### CHINA 中國

#### **BENLI BAI**

- 20. SHEEP SNATCHING CONTEST
- 21. STEPPING ON THE SAND SEA

#### JISHAN LI

22. ABUNDANT HARVEST YEAR

#### LIXING XIE

- 23. ANCIENT CASTING POT
- 24. BLACKSMITH SHOP

#### SHAOQING BIAN

- 25. BUSY FISHING WHARF
- MORNING OF SALT POND TO DRAW

#### SONGSHAN GAO

27. FUDING TEA MARKET

#### YAN WONG 黃仁述

- 28. HOT
- 29. REACHING THE SHORE

#### YINQIN XU

30. STALL KEEPING

#### YUNSHENG HE

- 31. BREAKING WAVES
- 32. GO HOME ON SPRING FESTIVAL
- 33. REGARDLESS OF WIND OR RAIN

#### CROATIA 克羅地亞

#### **NEDA RACKI**

34. IRON MONSTER

#### CYPRUS 寒浦路斯

#### **TEVFIK ILERI**

- 35. AFTER THE WAR
- 36. THE ANGER (FIAP HM RIBBON)

#### CZECH REPUBLIC 捷克

#### GARIK AVANESIAN

- 37. MILITARY TRAINING 11
- 38. STREETS OF DHAKA 30 (GPU HM RIBBON)

#### IVAN MIKSIK

39. PETANQUE PLAYER

#### JIRI KOCI

40. BEFORE THE FINISH 1

#### ZDENEK BIERHANZI

- 41. SIXTEEN TIMES LEVITATION
- 42. THREE SOMERSAULTS

#### ENGLAND 英格蘭

#### DAVID ADAMSON

43. JUMP

#### **DAVID KEEL**

- 44. CARRIAGE ACCIDENT (PSHK HM CERTIFICATE)
- 45. JUMPING THROUGH THE FLAMES

#### MOHAMMED RIMON

- 46. ANGELS IN HELL

  (PSHK BRONZE MEDAL)
- 47. LIFE IN THE GARBAGE
- 48. PRAYER ON THE ROAD

  (PSHK SILVER MEDAL)

#### TONY BARKER

49. READY TO CATCH

#### FINLAND 芬蘭

#### JUSSI HELIMAKI

50. SAMBA CARNIVAL

#### PERTTI YLINEN

51. DEMOLISHER

#### GERMANY 德國

#### **GERHARD BOEHM**

- 52. BALLOON START
- 53. SPRINT 2016
- 54. WINDSURFER 3

#### HELMUT WITTHAKE

55. AND THE RACE CONTINUES 1

#### KARL MARKLOFF

56. FOTO-FINISH

#### GREECE 希臘

#### NAOUM LOUKAS

57. CURIOSITY

#### RANIA BALACHOUTI

58. TAKE THE NEXT TRAM

#### HONG KONG 香港

#### CHAU YUK FUNG 馮秋玉

59. BOXING RACE 2

#### CHI WAI WOO 胡志為

60. CHESTNUT SMOKE ON THE CRESCENT

#### CHI YEUNG CHAN 陳志洋

61. TEACHING

# 新聞攝影組(數碼)入選名單 2022

# ACCEPTANCE LIST OF PHOTO JOURNALISM DIVISION (PJD) DIGITAL (GENERAL)

#### CHUN POR YIM 嚴鎮波

62. COMPETITION 006

#### CHUN YIP CHAU 周俊業

63. BUILDING ON FIRE

64. FOOT WRITING

65. ON FIRE (PSHK HM CERTIFICATE)

#### HANG SHING LO 盧倖成

66. EXPERT GUIDANCE (12\_8\_2017)

67. SING AND DANCE (12\_8\_2017)

#### KIN KEUNG TSANG 曾健強

68. WRITING

#### KIT WANG CHIU 招潔泓

69. MOMMY ..... I'M HERE!

#### KWOK KEI DANIEL TSE 謝國驥

70. RUGBY GAME 021 (PSHK HM CERTIFICATE)

71. RUGBY GAME 662 (SHK BRONZE MEDAL)

#### KWONG YING AU-YEUNG 歐陽光瑩

72. 2022 BICYCLE RACING 01

#### LORETTA YAT WONG 黃逸

73. AKHA WOMAN37

74. THE WAILING WALL 3

#### TAT CHUEN LAM 林達泉

75. APPEAR SUDDENLY

76. FIGHT BRAVELY

#### TING MING LAW 羅定明

77. BREAK THROUGH 3

78. RUGBY 4

#### TONY CHI KEUNG AU YEONG 歐陽志強

79. FIGHTING THE WILDFIRE

#### TUNG KWAI STEVEN TANG 鄧東貴

80. TUG OF WAR

#### VOON WAH WONG 黃文華

81. FIRE SCENE

82. SHIPYARD WORKER 17

#### WAI HA CHOI 蔡惠霞

83. CYCLING

84. RAINING 02

#### WAI YAN YIP 葉慧恩

85. GAMBLE

#### WO MING CHOW 周和明

86. RUGBY 9

#### WOLFGANG LIN 練達之

87. FUTURE BIKER

88. SHOOTING UP

#### WOOD MAN CHU 朱活民

89. YAU MA TEI WHOLESALE FRUIT MARKET

#### WOON MING KWOK 郭煥明

90. GOING TOGETHERW

#### YIM FAI ALBERT KONG 江炎輝

91. MEN WORKING ON ROOF KYF 2763-1

#### YIU TUNG MAK 麥耀東

92 HK MARATHON

#### YIU WAH WONG 黃耀華

93. SINK SHIP 734

#### YUEN YAM AU 區源欽

94. HAWKER

95. WATER DRAGONA

#### HUNGARY 匈牙利

**IMRE KISS** 

96. GALLOP IN THE RAIN

#### INDIA 印度

#### INDRANIL GHOSH DASTIDAR

97. A DIFFICULT WALK

98. DANCING WITH THE SKULL

99. PATTAN KADOLI FESTIVAL

#### JITEN PHUKAN

100. DOUL JATRA

101. STRUGGLE FOR SURVIVAL

#### NAGU R

102. BULL SYMBLE

#### SITANATH PAUL

103. JAGANNATH

#### INDONESIA 印尼

RIZAL ADI DHARMA

104. ONE-LEGGED HIGH JUMPER

#### ISRAEL 以色列

ALEXANDER MAKAROV

105. GO VEGAN

106. HUGS

#### GENADI BRODSKY

107. BLOCK STATION.

#### ITALY 意大利

#### ALMANDO REGGIO

108. SKATING\_32

109. SYNCHRONIZED SKATING 32

#### ANTONIO DUILIO PUOSI

110. MURO DEL PIANTO

#### CLAUDIO PETTAZZI

111. CAO DAI TEMPLE

112. JERUSALEM FAMILY

#### GIUSEPPE TOMELLERI

113. THE BIG TIDE NR 17
(PSHK GOLD MEDAL)

114. THE BIG TIDE NR 21

(PSHK HM CERTIFICATE)

115. THE BIG TIDE NR 29

#### MAURIZIO TRIFILIDIS

116. LA FABBRICA DI MATTONI

117. UN ATTIMO DI RIPOSO

#### WALTER GABERTHUEL

118. SNOWPARADE

(PSHK HM CERTIFICATE)

119. YELLOW FLOOD

## KUWAIT 科威特

FAISAL ALLOUGHANI

120. INSISTENCY

#### LUXEMBOURG 盧森堡

HARRY DAEMEN

121. LOTTA

122. NEA

#### PAUL GUDENDORF

123. CRAZY (SHK HM CERTIFICATE)

124. SKYCATS

#### MACAU 澳門

KIN KEONG FU

125. GIVE THE BALL TO ME

126. LANTERN FESTIVAL

#### SHERMAN CHEANG 鄭世強

127. BEAUTIFUL BACKHAND SMASH

128. MY TOP SPIN SMASH

#### WENG SANG WONG 黃榮生

129. CHINESE FESTIVAL J2

130. KNOW DOWN J3

#### MALTA 馬爾他

**GOTTFRIED CATANIA** 

131. COLLECTING SALT

#### MYANMAR 緬甸

HLA WIN

132. BULLOCK CART RACE

# 新聞攝影組(數碼)入選名單 2022

# ACCEPTANCE LIST OF PHOTO JOURNALISM DIVISION (PJD) DIGITAL (GENERAL)

#### NETHERLANDS 荷蘭

DANIEL LYBAERT

133. TREINMACHINIST

#### NORWAY 挪威

FRED OIE

134. AHA IN CONCERT NORWAY

135. DAGNY IN CONCERT NORWAY

136. MIDSUMMER BONFIRE
AALESUND NORWAY

HANS ERTZEID MATHISEN

137. EARLY MORNING IN DELHI

138. PRAYER HALL IN JERUSALEM

KJELL EIRIK HENANGER

139. BAVALLEN ROADGAP 3

140. SOLSTAD 2022

SIV BENTE ULVESTAD

141. COINCIDENTIAL LOOK-ALIKE

#### POLAND 波蘭

TOMASZ OKONIEWSKI

142. ESCAPE

#### ROMANIA 羅馬尼亞

STEFAN PANAITESCU

143. ABOVE ALL

144. TONGUE OUT GOAL IN

#### RUSSIAN FEDERATION 俄羅斯

ANNA BAZHENOVSKAYA

145. THANKS FOR TAKING CARE

146. THROUGH THE TIMES

#### SCOTLAND 蘇格蘭

LYNNE WATSON

147. PEACEFUL PROTEST

**ROY SMITH** 

148. RED ARROWS TORNADO 4

#### SERBIA 塞爾維亞

**EDO IGLIC** 

149. CHAMPIONSHIP CELEBRATION 1

KORNELIA DAKOVIC SVAJCER

150. CHOIR (PSHK HM CERTIFICATE)

**NENAD BOROJEVIC** 

151. HOME

152. LONELY 4 (GPU GOLD MEDAL)

#### SINGAPORE 新加坡

TEO GIAP CHIU

153. CARRY THE FIRE

#### SOUTH KOREA 南韓

CHUN WOO LEE

BEST SET OF ENTRIES (HK TROPHY)

154. A FESTIVAL SCENE (FIAP HM RIBBON)

155. DALAI LAMA 02 (GPU HM RIBBON)

156. LET'S GO HOME BY TRAIN

157. WAILING PRAYER (PSA GOLD MEDAL)

HAGWOO NAM

158. A KISS WITH A LOVER
(PSHK HM CERTIFICATE)

MIN CHEOL KIM

159. LINES GO UP

SHIN WOO RYU

WOORHEE LEE

160. SSIREUM 02

161. NIGHT PERFORMANCE

#### SPAIN 西班牙

LLUIS REMON

162. FLYING

163. HELL ZONE

164. SELF PORTRAIT

PEDRO LUIS AJURIAGUERRA SAIZ

165. ACCURATE BLOW

166. NAIARA SHOT

167. RIVERO HIT

#### SWEDEN 瑞典

JAN THOMAS STAKE

168. FIRST TOUCH

(PSHK HM CERTIFICATE)

169. MY BOY (FIAP GOLD MEDAL)

170. SMOKE 0086

### TURKEY 土耳其

**ELMAS CUMCU** 

171. CIGLIK (PSHK BRONZE MEDAL)

172. KOBIZO

**ERDEM ARIF YIGIT** 

173. ARENAYA HAZIRLIK

174. DOMATES KURUTMA

#### FIKRIYE ER

175. BREAD MAKING

(PSHK HM CERTIFICATE)

176. ROUNDS

#### USA 美國

MELISSA CRAMER SONNEN

177. DANGEROUS RIDE

RANDY CARR

178. BODY SHOTS ARE THE WORST

179. FIREHAWK 1

WILLIAM STILL

180. OUT OF CONTROL 0148

181. ROW FASTER

#### VIETNAM 越南

DO THANH PHUC THANH PHUC

182. DNG DI

**DUC BUI VIET** 

183. COUNTERATTACK

LE QUANG VIEN

184. GLORY FOR BRAVERS

ONLY NO 1

LIEM DO HIEU

185. GREEN PARK

VAN DONG NGUYEN

186. RAINY SEASON ROAD

(PSHK HM CERTIFICATE)

#### WALES 威爾士

RHODRI PHILLIPS

187. THEY'RE CATCHING UP

# 旅遊攝影組(數碼)入選名單 2022

# ACCEPTANCE LIST OF PHOTO TRAVEL DIVISION (PTD) DIGITAL (GENERAL)

#### AUSTRALIA 澳洲

#### **GEOFFREY HUI**

- 1. AMALFI
- SUNRISE OVER TORRES DEL PAINE NP

#### **GRACE LEE**

3. ROMANCE OF SANTORINI

#### IAN PATTERSON

4. ICY SOLITUDE

#### XIAO ZHUO WEN

5. PRAIRIE SUNRISE

#### AUSTRIA 奧地利

#### FRANZ HAMMER

PONTE LONGO

# WOLFGANG HABRINGER BEST SET OF ENTRIES (HK TROPHY)

#### 7. ANAPAUSAS 90

- 8. FIRST MORNING LIGHT 73 (PSHK BRONZE MEDAL)
- 9. METEORA 05
- 10. OIA 88

#### BANGLADESH 孟加拉

#### SULTAN AHMED NILOY

11. COVID DISTANCE PRAYER

#### CANADA 加拿大

#### **CINDY WONG**

12. MISTY PALOUSE

#### FRANCIS KING

- 13. AURORA OVER NORWAY
- 14. REGENSBURG IN SUNSET 102
- 15. ROMAN SENTRY RUINS 102

#### JILL LAM

- 16. CARIBBEAN PARADE 3
- 17. SUNRISE IN LAKE ABRAHAM 2

#### SIMON WONG

- 18. CRANBERRY HARVEST
- 19. EASTER ISLAND
- 20. LA PAZ AT NIGHT

#### CHINA 中國

#### GANG CHEN 陳剛

- 21. BUSY WORKING
- 22. CITY IN CLOUD

#### HOUYU LIU 劉厚宇

- 23. DESOLATE FIELD (PSHK HM CERTIFICATE)
- 24. HAPPY EVENT IN THE FAMILY
- 25. SURGING

#### JIANPING LIU 劉建平

26. SMOKE CURLING UP

#### JIE JIANG 江杰

- 27. COLORFUL DRAGON TOURING THE RIVER
- 28. THE ANCIENT CITY IS DRESSED IN SILVER

#### JIEFU MO 莫劫夫

29. SILENT ALPS

#### JIJUN SUN 孫吉軍

30. AUTUMN IN THE COUNTRYSIDE

#### JIM XU 徐晋

31. TREE

#### JINYU ZHAO 趙晋渝

32. TIBETAN LATSE FESTIVAL

#### JISHAN LI

- 33. A SOLO SHOW
- 34. MORNING CATCH

#### LIYAN YI 易立言

35. BRIGHT RED SUNSET

#### RIJIAN SHENG

- 36. BUZKASHI
- 37. FANTASY GOLDEN SUMMIT

#### SHAOHUA FANG

- 38. EARLY MORNING
- 39. RAINY NIGHT

#### SHAOOING BIAN

- 40. DO NOT FORGET TO READ
- 41. GRAND CEREMONY

#### SHENGFU LU 盧盛福

- 42. TRE CIME DI LAVAREDO 2
  (GPU HM RIBBON)
- 43. ZIZHU TEMPLE IN MORNING FOG (PSHK HM CERTIFICATE)

#### SONGSHAN GAO

- 44. A GIRL WITH FLOWING LONG HAIR
- 45. DAWN ON THE DAM
- 46. HOT AIR BALLOON ARRAY (PSHK GOLD MEDAL)

#### WEIYAO LU 盧偉堯

47. CHILDLIKE INTEREST

#### YUANFEI YOU

48. SEA TRIBE

#### YUNSHENG HE

49. AUTUMN SMOKE

#### ZHENDONG WU 吳振東

- 50. FIVE FISHING VILLAGE (FIAP HM RIBBON)
- 51. ST MARK'S SQUARE

#### CROATIA 克羅地亞

#### NEDA RACKI

52. LAKE ISLAND (GPU GOLD MEDAL)

#### CYPRUS 塞浦路斯

ANDREAS L ANDREOU

53. DANCE OF ZOU LOU 2

#### **CZECH REPUBLIC 捷克**

#### **GARIK AVANESIAN**

- 54. RAILWAY STATION 0865
- 55. TICKETS SOLD OUT 21

#### IVAN MIKSIK

56. DOLOMITI

#### JIRI KOCI

57. DRUNKEN HOUSES

#### EGYPT 埃及

#### YASSER ALAA MOBARAK

- 58. BAKU COLOR
- 59. BAKU GIRL

#### ENGLAND 英格蘭

#### DAVID ADAMSON

60. STEAMING INTO THE ARENA

#### MIKE WOODMAN

- 61. EARLY EVENING IN SESTRI
- 62. LEAVING HUSAVIK

#### FINLAND 芬蘭

#### JUSSI HELIMAKI

63. SEA SMOKE ON THE COAST

#### PERTTI YLINEN

64. FROSTY SUNSET

#### RISTO RAUNIO

65. COVEDER BY ICE

#### FRANCE 法國

#### DOMINIQUE BOURDIN

66. BEFORE THE NIGHT (PSHK HM CERTIFICATE)

#### GERMANY 德國

#### HELMUT WITTHAKE

67. SEEBRUECKE KELLENHUSEN

#### KARL MARKLOFF

68. \_ALPHORNBLAESER

#### HONG KONG 香港

#### CHAU YUK FUNG 馮秋玉

69. A MUSEUM

#### CHI YEUNG CHAN 陳志洋

70. NIGHT HAVANA

#### CHING CHING CHAN 陳晶晶

#### 71. SMOOTH AND BUMPY 002

CHUN POR YIM 嚴鎮波 72. FIREWORK 010

#### HON MING HO 何漢明

- 73. AWAKENED VOLCANO-2-JPG
- 74. BORDER NING-1-JPG
- 75. WATER TOWN NIGHT-3-JPG

#### HON SUM AU YEUNG 歐陽漢森

76. FOGGY CITY 1

#### HSIUNG HSIUNG WEI 魏雄雄

77. MAGIC HOUR

78. WONDERFUL NIGHT (PSHK BRONZE MEDAL)

#### KIN KEUNG TSANG 曾健強

79. GOLDEN MIST

#### KWOK KEI DANIEL TSE 謝國驥

80. JAPAN 2011

# 旅遊攝影組(數碼)入選名單 2022

# ACCEPTANCE LIST OF PHOTO TRAVEL DIVISION (PTD) DIGITAL (GENERAL)

#### KWONG MING CHAN 陳光明

- 81. FISHING
- 82. MIST OF HK
- 83. YUEN YEUNG

#### LAI LING HELENA CHAN 陳麗玲

84. INNER GLOW @ TAI KUN

#### LORETTA YAT WONG 黃逸

85. SNOW MOUNTAINS IN SPRING 6

#### PING. MAURICE LEUNG 梁平

86. PRINCESS OUTSIDE MILAN \
CATHEDRAL

87. SUNSET IN VENICE

#### REGIS CHENG 鄭華廷

- 88. SUN SET 10
- 89. WONDERFUL HONG KONG 3

#### SEE LEUNG LAU 劉仕樑

90. AUTUMN SCENCE

#### SHA MA 馬莎

91. MASJED E NASIR OL MOLK

#### SOLUTION PANG 彭萬山

92. FORTRESS

#### TAT CHUEN LAM 林達泉

- 93. EXPRESS GOOD WISHES
- 94. FESTIVAL FIREWORKS

#### TING MING LAW 羅定明

95. FENG HUANG TOWN

#### TONY CHI KEUNG AU YEONG 歐陽志強

96. THE BUDDHA

#### WAI HA CHOI 蔡惠霞

97. SUNRISE 301

# WAI YAN YIP 葉慧恩

- 98. GREAT WALL
- 99. SUNSET TIME
- 100. VILLAGE (PSHK HM CERTIFICATE)

#### WING HO CHAN 陳頴豪

- 101. LUCERN LAKE 01
- 102. MERLION PARK NIGHT 01

#### WING YIN HO 何詠妍

- 103. LIFE IN THE SNOW IN ALASKA
- 104. LONGMEN GROTTOES IN CHINA

#### WO MING CHOW 周和明

105. TAI SANG FISH POND 1

#### WOLFGANG LIN 練達之

- 106. PONDS AND CITY 4
- 107. TAJ MAHAL

#### WOON MING KWOK 郭煥明

- 108. BRAVE PHOTOGRAPHERS
- 109. LANDING VERY SOON
- 110. SHEPHERING

#### YIK CHIU MOK 莫益超

- 111. FOG AROUND THE MANSION
- 112. SINCERE PRAYER (PSHK HM CERTIFICATE)
- 113. THE BALL LIFTS OFF

#### YIM FAI ALBERT KONG 江炎輝

114. INDIAN HOLI

#### YIU TUNG MAK 麥耀東

- 115. BULL RACE2
- 116. BURN THE BOAT 7
  (PSHK HM CERTIFICATE)

#### YIU WAH WONG 黃耀華

- 117. HK768
- 118. THE LOUVRE MUSEUM 261

#### YUEN YAM AU 區源欽

- 119. MAHOGANY HOUSE
- 120. SNOW SCENE OF BUDDHIST COLLEGE (PSHK HM CERTIFICATE)
- 121. SUNSHINE BUDDHA
  (PSHK HM CERTIFICATE)

#### HUNGARY 匈牙利

#### **IMRE KISS**

- 122. ATTACKER HUSSARS
- 123. HORSES
- 124. LIGHTS (PSHK BRONZE MEDAL)

#### INDIA 印度

#### DWIPARNA KUMAR DATTA

125. BAHURUPI AT BANARAS

#### INDRANIL GHOSH DASTIDAR

126. DASASWAMEDH GHAT

-VARANASI (GPU HM RIBBON)

#### NAGU R

127. ART

#### SITANATH PAUL

- 128. LAMA IN THE MONASTERY
- 129. THE MONASTERY

#### ISRAEL 以色列

#### ZINAIDA MAKAROV

130. BY THE RIVER

#### ITALY 意大利

#### CLAUDIO PETTAZZI

- 131. JOKULSARLON 2
- 132. SAN MARCO

#### **GIOVANNI FABBRI**

- 133. GONDOLAS VENICE-045-20 -
- 134. TUSCAN LANDSCAPE 039-18

#### GIUSEPPE TOMELLERI

- 135. THE BIG TIDE NR 27
- 136. THE BIG TIDE NR 4

#### **MAURIZIO TRIFILIDIS**

- 137. IL FARO DI CIONN FHANADA
- 138. TRAMONTO DI MATERA (PSHK HM CERTIFICATE)

#### WALTER GABERTHUEL

139. WARM LIGHT

#### JAPAN 日本

#### **CHAN MYEI MAUNG**

- 140. FUKUSHIMA TADAMI RIVER BRIDGE IN JAPAN
- 141. VILLAGE (PSHK SILVER MEDAL)

### LUXEMBOURG 盧森堡

#### HARRY DAEMEN

142. HAUS UM MIER

#### PAUL GUDENDORF

- 143. PARAGLIDING
- 144. SHAPES III

#### MACAU 澳門

#### KAM TEC KONG 鄺錦迪

145. DEVOUT WORSHIP

#### KIN KEONG FU

- 146. DAY IN MANAROLA (PSHK HM CERTIFICATE)
- 147 NIGHT IN VENICE

#### SHFRMAN CHFANG 鄭世強

148. BEAUTIFUL XIAPU SUNSET

#### SU FU SOU 蘇樹富

- 149. BEAUTIFUL EVENING C1
  (PSHK HM CERTIFICATE)
- 150. FOGGY CITY T1
- 151. MORNING FOG C1
  (FIAP HM RIBBON)

#### MALAYSIA 馬來西亞

#### SOO WEE MING

**152**. TAJ MAHAL 15

#### MALTA 馬爾他

#### GOTTFRIED CATANIA

- 153. CITY OF ARTS AND SCIENCES 6
- 154. POPEYE VILLAGE MALTA 2
- 155. SIGGIEWI FJAKKOLI 2

#### MYANMAR 緬甸

#### HI A WIN

156. MORNING TIME IN MANDALAY

# NETHERLANDS 荷蘭

#### DANIFI I YBAFRT

- 157. BUDAPEST BIJ NACHT
- 158. MONT ST MICHELLANDSCHAP
- 159. WINTERS ISENDICA

# NORWAY 挪威

#### FRED OIE

- 160. GEIRANGER NORWAY
- 161. JEGEND TOWN AALESUND NORWAY

# POLAND 波蘭

#### POLAND /XI

- JAROSLAW WRONA
- 162. PAINTED SREET

# 163. THE CHARM OF VENICE LEWANDOWSKI GRZEGORZ

- 164. GIMSOY
- 165. MORNING PANORAMA OF REINE (PSHK SILVER MEDAL)

#### TOMASZ OKONIEWSKI

166. KAMIENIEC IN THE FOG 1 (PSHK HM CERTIFICATE)

# 旅遊攝影組(數碼)入選名單 2022

### ACCEPTANCE LIST OF PHOTO TRAVEL DIVISION (PTD) DIGITAL (GENERAL)

#### ROMANIA 羅馬尼亞

STEFAN PANAITESCU

167. QUIET DAYS

168. REFLECTIONS IN PISA

(FIAP GOLD MEDAL)

#### RUSSIAN FEDERATION 俄羅斯

ANNA BAZHENOVSKAYA

169. FIVE OR NOT FIVE

#### SERBIA 塞爾維亞

**EDO IGLIC** 

170. TEMPLE 2

171. WAITING FOR A TRAIN

**NENAD BOROJEVIC** 

172. HORSE RACES WITH LOGS 2

#### SLOVENIA 斯洛文尼亞

**NEVENKA PAPIC** 

173. LONG SHADOWS

#### SOUTH KOREA 南韓

CHUN WOO LEE

174. A TRAIN TO HOME 03

175. SUNSET OF SELJALANDS

FOSS 01

JEONGSOO KO

176. BUDAPEST NIGHT VIEW

MIN CHEOL KIM

177. ROAD

SHIN WOO RYU

178. STOKKSNES 01 (PSA GOLD MEDAL)

#### SPAIN 西班牙

JOSE MARIA MARTIN

179. CITY OF ARTS

180. TWO FACES

181. VALENCIA

LLUIS REMON

182. IN HELL

PEDRO LUIS AJURIAGUERRA SAIZ

183. 25TH ANNIVERSARY

GUGGENHEIM BILBAO

184. FAIRYTALE SEGOVIA

185. LA MECA-BORDEAUX

#### SWEDEN 瑞典

JAN THOMAS STAKE

186. HEAVY SNOWFALL 1680

#### TURKEY 土耳其

ALEV IYIBUDAR

187. BRRUGE IN BLUE

188. GHOSTINPRAG

189 LAKE BRAIRES

**ERDEM ARIF YIGIT** 

190. TEMATIK PARK

FIKRIYE ER

191. ADVENTURE

HASAN HULKI MURADI

192. HAMMAM

UGUR KAYGUSUZ

193. BAYEZITTEN YANSIYANLAR

194. SAHESER

ZAFER KURT

195. SIS ICINDE CAMI VE KLISE

#### USA 美國

**HENRY JANG** 

196. GOLDEN GATE BRIDGE IN FOG

20201

197. GOLDEN TEMPLE

198. STORM MORNING 22101

199. WALKING ON THE WAVES\_1481

**HUNG TRAN** 

200. SAN DIEGO BY NIGHT.PSDOK

RANDY CARR

201. MESA VERDA DWELLING

TRUDY RUNYAN

202. MONTAUK POINT LIGHTHOUSE

#### VIETNAM 越南

DUY DONG NGUYEN

203. LE HOI RUOC KIEU NUOC CHUA PHUONG VU

LE CHAU DAO

204. CROSSING THE RIVER - 1

205. FULLING SEDGE ON

THE RIVER -23

LE QUANG VIEN

206. DAILY WORK OF FARMERS 2

MINH NGO THANH

207. AFTERNOON TAY NGUYEN

NGUYEN PHUC ANH PHUC ANH

208. SAI GON BRIGE HO CHI MINH

CITY 1

NGUYEN XUAN TUYEN

209. BAI TRUNG QUY NHON

210. EO GIO QUY NHON

VAN DONG NGUYEN

211. ON NAM CUONG SAND HILL

#### 2022 年度第 77 屆香港國際攝影沙龍

出 版:香港攝影學會

香港灣仔駱克道 68 至 70 號

偉信商業大廈 21 樓

香港灣仔郵政信箱 23679 號電話:(852) 2527 5186 傳真:(852) 2527 5250

網址:www.pshk.info 電郵:pshkoffice@yahoo.com.hk

編 輯:梁珍小姐,馮立芬小姐 印 刷:天藝印刷廠有限公司

(電話: 2725 1397 傳真: 2725 0261)

出版日期: 2022 年 12 月 20 日 版權所有、未經同意不准翻印或轉載

The 77th Hong Kong International Salon of Photography 2022

Publisher: The Photographic Society of Hong Kong

21st Floor, Wayson Commercial House, 68-70 Lockhart Road, Hong Kong P.O. Box 23679. Wanchai Post Office.

Hong Kong

Tel: (852) 2527 5186 Fax: (852) 2527 5250 Web-site: www.pshk.info

E-mail: pshkoffice@yahoo.com.hk

Editor: Miss LEUNG Chun, Miss FUNG Lap Fun Printed by: Natural Art Printing Press Limited

Natural Art Printing Press Limited
Tel: (852) 2725 1397 Fax: (852) 2725 0261

Published on: 20th December, 2022

All rights reserved



# **K-3**111

# K-Mount APC-S 數碼相機

2,570萬像素APS-C圖像感應器 (anti-aliasing) 防摩爾紋-無濾波鏡設計 最新PRIME V 高性能圖像Engine (SR II) 5軸防震高達5.5級補償 DRII超聲波振動除塵系統 ISO 1,600,000最高感光度 超耐用 300,000 次快門拍攝

雙SD卡槽支援SDXC-UHS II使用



1. 左右晃動 2. 上下晃動 3. 左右傾斜 4. 水平移動 5. 垂直移動









Pixel Shift Resolution System II

● 提高解像度 ● 真實色彩還原 🍙 降低訊噪



麗確消費品







香港荃灣海盛路3號TML廣場19樓D3室 電話: 2292 5111 PENTAX RICOH 直購官網:www.Lcp-sales.com



# 8倍超遠攝焦段



50-400mm

F/4.5-6.3 Di III VC VXD

for Sony full-frame mirrorless

微距放大率1:2 TAMRON專利VC防震系統

50mm的最近對焦距離為0.25m